

Zakończenie rozmów polsko-bułgarskich

Minister spraw zagranicznych Ludowej Republiki Bułgarii — Iwan Baszew, przybędzie dziś do Wrocławia. Wczoraj, szef bułgarskiej dyplomacji przyjęty został przez prezesa Rady Ministrów — Piotra Jaroszewicza. W godzinach popołudniowych w gmachu MZS zakończyły się oficjalne rozmowy polsko-bułgarskie, które prowadzili ministrowie spraw zagranicznych obu krajów — Stefan Jędrzychowski i Iwan Baszew.

Cena 50 gr

echo

KRAKOWA

ROK XXVI PISMO POPÓLNIOWE Nr 67 (7943)
ODZNACZONE ZŁOTĄ ODZNAKĄ MIASTA KRAKOWA

Kraków, sobota 20, niedziela 21 marca 1971 r.

1100 mieszkańców zabitych

Górnice miasteczko Chungar w Peru zniknęło pod lawiną potężnych bloków skalnych

Górnice miasteczko Chungar w Peru zostało zasypane zwalami ziemi i skał. Dziś rano, zachodnie agencje prasowe informowały, że liczba zabitych i zaginionych w peruwiańskim miasteczku Chungar wynosi około 1.100.

Na skutek osunięcia się ziemi, wystąpiły z brzegów wody jednego z wysokogórskich jezior. Podmyły one bloki skalne, które spowodowały

ogromną lawinę. Zsunęła się ona na Chungar.

Na miejsce katastrofy ruszyły ekipy ratownicze. Akcja niesienia pomocy jest uciążliwa, ponieważ miasteczko leży w górach i na skutek lawiny odciętych zostało wiele dróg do niego prowadzących. Środki pierwszej pomocy dostarczano więc przy pomocy samolotów. Do chwili obecnej w szpitalach umieszczono ponad 100 rannych.

Przypuszcza się, że przemieszczenie brzegów jeziora i osunięcie ziemi na Chungar mogło nastąpić pod wpływem trzęsienia ziemi. W związku z tym wspomina się o straszliwym kataklizmie — trzęsieniu ziemi, jakie przed 10 miesiącami nawiedziło północne i centralne rejony Peru, niszcząc 46 miast i powodując śmierć od 50 do 70 tys. osób.

Protest NRD

BERLIN
Rzecznik MSZ NRD ogłosił 19 bm. protest przeciwko zaplanowanym w dniach 21 i 22 bm. demonstracjom zebrań politycznym w gmachu b. Reichstagu w Berlinie z udziałem przedstawicieli rządu NRD.

Rzecznik MSZ NRD podkreślił, że podobne poczynania Bonn naruszają status Berlina zachodniego.

Uchwała rządu

Zmiana cen skupu zwierząt i mleka

Rada Ministrów podjęła uchwałę w sprawie organizacji skupu zwierząt rzeźnych i produktów zwierzęcych oraz zmiany z dniem 22 marca 1971 r. ceny stosowane w tym skupie.

Nowe ceny skupu żywca wieprzowego w ramach kontraktacji, dostaw obowiązkowych i skupu rynkowego podwyższono o 1,50 zł za 1 kg wagi żywej tuczniaka mięsno-słoninowego, a o 2,00 zł za 1 kg tuczniaka bekonowego. Wynika więc, że podwyżka ta, przeliczona na średnią wagę tuczniaka mięsno-słoninowego i tuczniaka bekonowego daje dodatkowo ok. 180 zł.

Według nowych cen — 1 kg żywca wieprzowego przy średniej cenie skupu wynosi 27,20 zł.

Obok podwyższenia cen skupu, zapewnią się dostawcom kontraktowanej trzody mięsno-słoninowej możliwości nabycia pasz treściwych w ilości od 140 do 185 kg na każdego tuczniaka.

Cenę skupu 1 kg młodego, kontraktowanego żywca wołowego podniesiono średnio o 1,20 zł. Podniesiono ceny skupu mleka średnio 0,22 zł za litr.



25-LETNI MĘCZYŻNA popełnił 19 bm. w Genewie samobójstwo przez samospalenie na znak protestu przeciwko wojnie w Wietnamie. Edmund Unterhäuser pozostawił list w którym oświadczył, że popełnia samobójstwo na znak protestu przeciwko „niesprawiedliwej wojnie w Wietnamie”.

AMBASADOR POLSKI w ZSRR — Jan Płasiński wręczył 6 specjalistom radzieckim wysokie odznaczenia przyznane im przez Radę Państwa PRL za pomoc i współpracę w budowie i rozwoju polskiego hutnictwa żelaza. Iwan Dolgow otrzymał Order Sztandaru Pracy II klasy. Pozostali otrzymali Krzyże Oficerskie i Kawalerskie Orderu Odrodzenia Polski.

W INDOCHINACH, sily wyzwoleńcze w dalszym ciągu znajdują się w ofensywie.



CAF — Wawrzynkiewicz

Plastycy zatrudnieni w Zakładach Obuwicznych w Skarżysku-Kamiennej opracowali nowe wzory dziecięcych bucików, które są udekorowane kolorowymi obrazkami przedstawiającymi np. bohaterów popularnych telewizyjnych filmów: misia Jogi, Jacka i Agatkę oraz motyle, sceny z bajek itp. Wykonuje je, bardzo nieterminowo, walczyńska „Kalkomania”. Próba seria kolorowo zdobionego dziecięcego obuwia ukaże się w sprzedaży w sezonie wiosenno-letnim. Jeżeli zyska uznanie malców i ich rodziców, Zakłady w Skarżysku-Kamiennej przystąpią do seryjnej produkcji. Na zdjęciu: producenci poprosili o opinię na temat swego pomysłu przyszłych użytkowników. Oto narada malców w przedszkolu Zakładów Metalowych w Skarżysku.

Skradli część kolumny Trajana

Dwóch turystów brytyjskich skradło w tych dniach w Rzymie fragment kolumny Trajana. Policja rzymska szybko wpadła na trop przestępców i odebrała im aresztując winowajców. Agencje prasowe donoszą o mnożących się ostatnio wypadkach kradzieży w muzeach.

Książeczki mieszkaniowe dla sierot z Domów Dziecka

Z myślą o Urszulce dla której „Desant” fundował książeczkę

Jak Czytelnicy zapewne pamiętają Zespół Estradowy Warszawskiego Okręgu Wojskowego „Desant” ufundował książeczkę mieszkaniową PKO dla Urszulki z DD nr 3 deklarując równocześnie opiekę nad dziewczynką. Pierwszym dowodem pamięci jest objęcie Urszulki akcją kolonijną. Jak nas poinformował przewodniczący Rady Zakładowej p. Henryk Mrowiński, (który bardzo serdecznie zajął się sprawami podopiecznej) Urszulka pojeździe na kolonię w lipcu.

Dziękujemy! (mar)

Sejm uchwalił rządowe zmiany w planie i budżecie na 1971 rok

Izba przyjęła 3 ustawy podatkowe

19 bm. w późnych godzinach wieczornych zakończyło się plenarne posiedzenie Sejmu.

Sejm uchwalił rządowe zmiany w NPG i budżecie państwa na rok bieżący wraz z poselskimi poprawkami. Korektura ta ma na celu — poprzez zmiany w naszej polityce gospodarczej — taki rozwój gospodarki, który przede wszystkim zapewni poprawę warunków socjalno-bytowych ludzi pracy.

Sejm uchwalił też 3 rządowe ustawy wraz z poselskimi poprawkami: o dodatku do podatku obrotowego, dochodowego i wyrównawczego od jednostek gospodarki nieuspołecznionej i osób fizycznych; o zmianie ustawy o podatku wyrównawczym, o zmianie

dekretu o podatku od nabycia praw majątkowych.

Izba przeprowadziła również pierwsze czytanie rządowego projektu ustawy w sprawie zapobiegania i zwalczania pasożytnictwa społecznego. Po wstępnej dyskusji — Sejm postanowił przekazać ten projekt do rozpatrzenia odpowiednim komisjom sejmowym.

Łącznie w dyskusji na plenarnym posiedzeniu zabrało głos 21 posłów.

J. Duclos w Warszawie

W związku z obchodami 100 rocznicy Komuny Paryskiej, na zaproszenie KC PZPR przybył 19 bm. do Warszawy wybitny działacz francuskiego i międzynarodowego ruchu robotniczego, członek Biura Politycznego KC Francuskiej Partii Komunistycznej — Jacques Duclos z małżonką.

Na lotnisku Okęcie gościła powitał członek Biura Politycznego sekretarz KC PZPR — Edward Babiuch.

W imieniu Komisji Planu Gospodarczego, Budżetu i Finansów sprawozdanie z prac nad przedłożonymi przez rząd projektami zmian w Narodowym Planie Gospodarczym i budżecie państwa na 1971 r. przedstawił pos. Józef Pińkowski (PZPR). Podkreślił on że podjęte decyzje i dokonywane zmiany zapoczątkują proces wprowadzania w życie postanowień dotyczących polityki gospodarczej zmierzających do zapewnienia właściwych proporcji w dalszym, społeczno-ekonomicznym rozwoju kraju.

Z kolei pos. Józef Czapski (SD) przedstawił trzy rządowe projekty ustaw: o podatku od podatku obrotowego, dochodowego i wyrównawczego od jednostek gospodarki nieuspołecznionej i osób fizycznych; o zmianie ustawy o podatku wyrównawczym; o zmianie dekretu o podatku od

nabycia praw majątkowych i poprawki komisji do tych projektów.

Powyższe projekty ustaw mają z jednej strony na celu umożliwienie uzyskania dodatkowych środków na częściowe pokrycie wydatków państwa na cele socjalno-bytowe, z drugiej zaś wychodzą naprzeciw postulatom załóg wielu zakładów pracy domagających się ograniczenia nadmiernych dochodów niektórych grup obywateli. Realizując to założenie — wszystkie powyższe projekty ustaw obciążają dodatkowo, aczkolwiek każdy z nich w innym zakresie i w innych rozmiarach, obywateli zamożniejszych lub wyżej zarabiających.

Pierwszy projekt obciąża dodatkowo prywatną gospodarkę zarobkową. Wprowadzenie dodatku w niczym jednak nie zmienia polityki rządu w stosunku do prywatnej gospodarki. Projekt zwalnia od podatku rzemieślników i innych opłacających podatek w formie karty podatkowej, a także drobne zakłady usługowe, od których należyne podatki za bieżącym miesiącem — tak zaproponowane — nie przekroczy 5 tys. złotych. Dla zakładów piekarskich proponuje się jednolity dodatek w wysokości 10 proc. Dodatek do podatku obrotowego należy od młynów

(Dokończenie na str. 2)

Edward Gierek na konferencji partyjnej Śląskiego Okręgu Wojskowego

19 bm. odbyła się we Wrocławiu XII Konferencja Sprawozdawczo-Wyborcza PZPR Śląskiego Okręgu Wojskowego. W obradach uczestniczyli: I sekretarz KC PZPR — Edward Gierek oraz z-ca członka Biura Politycznego KC, minister ON, gen. broni Wojciech Jaruzelski.

W toku obrad przemówienie wygłosił Edward Gierek.

Krwawa bójka na boisku piłkarskim

BUENOS AIRES
19 piłkarzy zatrzymanych zostało w areście, a 3 odwiezionych do szpitala po meczu Boca Juniors (Argentyna) i Sporting Cristal (Peru). Było to spotkanie z cyklu rozgrywek o Puchar Ameryki Południowej.

Przy stanie 2:2, doszło do bójki obydwu zespołów. Sędzia urugwajski nie mogąc rozdzielić zaciętych piłkarzy, przerwał mecz.

Jutro pogoda w rejonie Krakowa kształtować się będzie pod wpływem niżu. Zachmurzenie duże, lub umiarkowane. Wiatry południowo-zachodnie o prędkości 3-6 m/s. Temperatura dniem od plus 6 do plus 11 st. C.



Jutro pierwszy dzień wiosny!

Zdj. Wł. Puchalski

Przed XII Konferencją PZPR w Krakowie

Na spotkaniach z delegatami konsultacje najważniejszych problemów

W Krakowie i woj. krakowskim odbywają się spotkania konsultacyjne delegatów na XII Wojewódzką Konferencję Szarowadawczo - Wyborczą PZPR w Krakowie.

Wczoraj w naszym mieście obradowali delegaci Grzegórzek, Pódgórze, Kleparza. Wiele mówiono zwłaszcza na te-

mat konieczności wzbogacenia metod pracy partyjnej, zwiększenia szeregów partyjnych, podnoszenia poziomu ideologiczno-politycznego członków partii. Uwaga koncentrowała się też na sprawach produkcyjnych zakładów przemysłowych, dalszym rozwoju naszego miasta.

Wśród najważniejszych problemów dotyczących Grzegórzek znalazły się sprawy związane z dalszym umocnieniem zasad demokratyzacji życia wewnątrzpartyjnego, zwiększenia udziału robotników w pracach samorządów robotniczych, pełniejszego wykorzystywania istniejących w przemyśle mocy produkcyjnych. Mówiono też o rozwoju gospodarki komunalnej, w szczególności budownictwa mieszkaniowego, sieci handlu, żłobków i przedszkoli, dla przyjazdu z wydatną pomocą pracujących kobietom.

Najbardziej istotne zagadnienia Kleparza to: rozwinięcie, w ramach Frontu Jedności Narodu, działania na rzecz polepszania warunków bytowych mieszkańców oraz zespolenie tej dzielnicy z centrum miasta, co jest szczególnie ważne z uwagi na to, że Kleparz pozbawiony jest własnych placówek kulturalnych. Niezwykle istotnym wreszcie tutaj problemem jest rozbudowa masowej komunikacji, pomiędzy poszczególnymi osiedlami i centrum, organizowanie w tych osiedlach sieci handlowej i usługowej.

Dziś obradowują delegaci Nowej Huty omawiając konieczność dalszej rozbudowy obiektów towarzyszących budownictwu mieszkaniowemu, sprawę partycypowania wielkiego przemysłu w rozwoju gospodarki komunalnej, w urządzaniu ośrodków rekreacyjnych dla młodzieży.

Podobne, spotkania, odbędą delegaci Starego Miasta i Zwierzynicy. Delegaci Starego Miasta przygotowują się do przedyskutowania dalszego rozwoju licznych tutaj placówek naukowych i kulturalnych, zagadnień młodzieży, dalszego rozwoju partii w środowiskach robotniczych, naukowych, kulturalnych, młodzieżowych. Zwierzynicy koncentruje uwagę także na środowiskach naukowych i młodzieżowych. Szczególnie cenne jest to, że powstają tu konkretne koncepcje większego niż dotąd świadczenia usług na rzecz przemysłu (AGH), rolnictwa (WSR), podnoszenia oświaty (WSP) całego naszego regionu. (bp)



Amerikanin Lionel Hampton zaliczany jest do znakomitości świata jazzu i wymieniany przez krytyków wśród takich gwiazd jak Garper, Jackson, Ellington i Armstrong. Jest on perkusista, pianista, kompozytorem, ale przede wszystkim czołowym wibrafonistą. Wystąpi ze swym zespołem w Sali Kongresowej w Warszawie 24 marca br. CAF

„Kosmos-400” okrąży Ziemię

Agencja TASS podaje, że 19 bm, wprowadzony został na orbitę radziecki sztuczny satelita „Kosmos 400”. Zainstalowana na jego pokładzie aparatura przeznaczona jest do dalszego badania przestrzeni kosmicznej.

Punkt orbity najbardziej oddalony od powierzchni Ziemi — 1,016 kilometrów, a punkt najbardziej zbliżony do powierzchni Ziemi — 995 km.

Kolorowa TV w Krakowie

Wczoraj w godzinach popołudniowych krakowianie po raz pierwszy oglądali kolorową telewizję. Tę miłą niespodziankę dla mieszkańców naszego miasta przygotowała dyrekcja krakowskiego ZURIT-u, wystawiając w oknie jednego ze swoich sklepów przy ul. Sławkowskiej 6 odbiornik produkcji NRD „Kolor-20”.

Przy pomocy zainstalowanego w sklepie generatora na ekranie telewizora ukazywały się różnokolorowe pasy. Nie był to więc jeszcze odbiór w naturalnych barwach programu z naszych Krzemionek, ale... pierwszy sygnał, że kolorowe programy TV oglądać będziemy już w niedalekiej przyszłości.

Sejm uchwalił rządowe zmiany w planie i budżecie na 1971 rok

(Dokończenie ze str. 1)

proponuje się obliczać od podatku obrotowego w wysokości 5 proc. Drugi z przedłożonych projektów przewiduje zwiększenie obciążenia podatkiem wyrównawczym osób osiągających przychody z pracy najemnej a także z innych źródeł, gdy zarobek netto przekracza 96 tys. zł rocznie. To obciążenie będzie łagodzone m. in. dla osób uzyskujących przychody z działalności naukowej i twórczej mającej istotne znaczenie dla rozwoju kultury i techniki, a także osób zatrudnionych w niektórych ważnych dla gospodarki narodowej działach pracy.

Trzeci projekt ustawy wprowadza zmianę tylko w części dotyczącej opodatkowania tzw. odpiętnego nabycia praw majątkowych.

Głosy w dyskusji

Łączną dyskusję nad przedstawionymi projektami ustaw zainaugurował w imieniu klubu PZPR — pos. Stanisław Kuziński. Omawiając m. in. poszczególne zagadnienia projektu uchwały mówca zwrócił uwagę na fakt, że w tym roku tempo wzrostu spożycia będzie wyższe niż tempo wzrostu dochodu narodowego.

Następnie, w imieniu klubu ZSL zabrał głos pos. Feliks Starzec a w imieniu klubu SD — pos. Wacław Kozubski.

Kolejnym mówcą był pos. Kazimierz Kuraś (PZPR). Omówił on niektóre problemy nurtujące 30-tysięczną załogę Huty im. Lenina. Załoga kombinatu włączyła się do czynu produkcyjnego hutników, a swe tegoroczne zobowiązania wykonała już niemal w połowie. Pos. Tadeusz Myślik (bezp.) z szczególnością naciskiem podkreślił konieczność walki z marnotrawstwem i nadużyciami, które są niezmiernie szkodliwe z punktu widzenia zarówno ekonomicznego jak i moralnego.

Głos zabrał prezes Rady Ministrów Piotr Jaroszewicz, który poinformował o najważniejszych pracach i decyzjach rządu, ustosunkowując się także do wypowiedzi posłów. (Omówienie przemówienia P. Jaroszewicza zamieszcza dzisiejsza prasa poranna.)

Sejm w głosowaniu uchwalił zmiany w planie i budżecie na 1971 r., a także trzy ustawy podatkowe.

Projekt ustawy w sprawie zapobiegania i zwalczania pasożytnictwa przedstawił Sejmowi minister sprawiedliwości — Stanisław Walczak. Celem tego projektu jest stworzenie podstaw prawnych

przeciwdziałania zjawisku pasożytnictwa, budzącemu sprzeciw i dezaprobatę szerokich kręgów ludzi, którzy swoją pracą przyczyniają się do sukcesów i osiągnięć naszego kraju, czerpiąc z tej pracy, jakże jeszcze często skromne — środki swojej egzystencji. W naszym życiu społecznym mamy od lat do czynienia ze społecznym marginesem ludzi prowadzących pasywny tryb życia. U podłoża jego leży lekceważenie pracy, rzetelności wysiłku człowieka. Pasożytnictwo sprzyja powstawaniu i szerzeniu się przestępczości.

Przepisy projektu ustawy mają mieć zastosowanie wobec osób, które ukończyły 18 rok życia i nie kontynuują nauki, a będąc zdolne do pracy prowadzą pasożytniczy tryb życia przez to, że uporeczywie uchylają się od wykonywania społecznie użytecznej pracy oraz czerpią środki utrzymania w sposób lub ze źródeł sprzecznych z zasadami współzależności społecznej i swoją postawą życiową, trybem życia zagrażają porządkowi prawnemu.

Jak stwierdził następnie St. Walczak — projekt ustawy przewiduje posługiwanie się wobec osób pasożytniczych przede wszystkim środkami wychowawczymi. Będą one stosowane w dwóch etapach. W pierwszym byłyby to rozmowy ostrzegawcze, polegające na wezwaniu do podjęcia pracy w oznaczonym terminie. Gdyby to nie pomogło przewiduje się orzeczenie nadzoru wychowawczego sprawowanego przez społecznego kuratora, połączonego ze skierowaniem do konkretnego uspołecznionego zakładu pracy.

Natomiast wobec części osób pasożytniczych uchylających się spod nadzoru i kontroli społecznego kuratora niezbędne będzie zastosowanie środka przymusu w postaci umieszczenia na okres do 3 lat w ośrodku pracy wychowawczej, w którym zostaną one poddane obowiązkowi pracy z reguły fizycznej. Projekt traktuje umieszczenie w ośrodku jako ostateczny środek.

Marszałek Sejmu poinformował, że do Prezydium Sejmu wpłynęły 2 interpelacje: pos. Edmunda Osmańczyka (bezp.) do prezesa Rady Ministrów w sprawie przeciwdziałania wrogiej propagandzie wokół kwestii wyjazdów do NRD w ramach łączenia rodzin oraz pos. Jana Frankowskiego (bezp.) do ministra handlu zagranicznego w sprawie zapewnienia odpowiedniego udziału Polonii w realizacji międzynarodowych umów handlowych zawieranych przez PRL. Interpelacje przekazane zostały adresatom. Na interpelację pos. E. Osmańczyka wpłynęła odpowiedź wicepremiera Wincentego Kraśki, która została doreczona posłowi. Niezależnie od tego — Prezydium Sejmu postanowiło zainteresować tą interpelacją sejmową Komisję Spraw Zagranicznych.

Na tym Sejm zakończył obrady.

PRZERWY W DOSTAWIE PRĄDU

Zakład Energetyczny Kraków-Miasto przeprowadza za przerwę w dostawie energii elektrycznej:

— w dniu 22 marca, od godz. 5 do 7 i od godz. 15 do 17, na osiedlu Krakowiaków bl. 19-21, 15, Hala Sportowa „Wanda” i os. wiejskim Bieńczyce,

— w dniach 26 i 27 marca, od godz. 5 do 16, na os. wiejskim Mogiła-Kępa,

— w dniu 27 marca, od godz. 5 do 7 i od godz. 12 do 14, w Mogiła-Błonia oraz Pleszowie-baraki.

Bliszych informacji udziela Region Energetyczny II, tel. 412-10. K-2392

UCHWALENIEM programu działania na lata 1971-72 i wyborem wojewódzkiego władz partyjnych zakończyła swe obrady dwudniowa konferencja w Rzeszowie. Na zakończenie dyskusji przemawiał Władysław Kruczek, I sekretarzem KW wybrany został ponownie Stanisław Szkraba.

Z kraju

W CIĄGU 6 DNI trwania „Wiosny-71”, tereny targowe odwiedziło około 96 tys. osób z całego kraju.

W PORCIE GDYŃSKIM podniesiono 19 bm. banderę na nowym statku PLO, motorowcu „Władysław Jagiełło”. Nowy 10-tysięcznik jest przeznaczony do przewożenia towarów drobnicowych.

Z sali koncertowej

Muzyczne „Nieszpory” Monteverdiego

„Vespra della Beata Vergine”, czyli „Nieszpory Maryjne” — potężne wielozłonowe dzieło muzyki religijnej mistrza Claudio Monteverdiego (1567-1643), który przeszedł do dziejów muzyki głównie, jako wielki reformator opery, ale który swoje credo artystyczne „muzyka powinna przede wszystkim pobudzać uczucia” konsekwentnie wcielał — przy użyciu mnogości środków muzyczno-technicznych — we wszystkie uprawiane przez siebie formy kompozytorskie. W tym także i formy, osnute na kanwie muzyki religijnej.

„Vespra” — to muzyka, pisana w dużych rozmiarach: bez skrótów i obcięć pełne dwie godziny koncertowe. Uważnie wsłuchujący się w tę muzykę meloman dostrzeże tam mnóstwo ciekawych pomysłów instrumentalnych, melodycznych, rytmicznych, harmonicznych, jak na owe czasy — rewolucyjnych.

Filarmonia Krakowska wprowadziła wczoraj na swą estradę „Nieszpory” Monteverdiego pod batutą Stanisława Gałoskiego, zaproszone wybitnych śpiewaków-solistów. Wyśitek przygotowywawcy na pewno ogromny: partytura „Nieszporów” jest bowiem trudna, wymaga niezwykle pieczołowitego opracowania. Dla uniknięcia zaś niebezpieczeństwa jednak pewnych dłużyzn musi być realizowana na estradzie z dużą inwencją interpretatorską.

Wyśitek i trudny wykonawczy wczoraj z pewnością nie brakowało — i za to słowa uznania dla dyrygenta i całego dużego zespołu solowo-chórowo-orkestrowego. Gorzej jednak było z dalszymi wymogami: wykonaniu brakowało precyzji, wejścia instrumentów w orkiestrze, a nawet głosów w chórze, były zbyt często niedokładne, nie wyróżzone — muzycznie. Chyć obok b. dobrych momentów (np. część „Esurientes”) miał i zaskakująco słabe w brzmieniu i intonacji („Depositum”). Całości brakowało jakiegoś zaciekawiającej słuchacza myśli interpretacyjnej, polotu, wyobraźni dyrygenckiej, która chroniłaby dzieło od monotonii realizatorskiej.

Bardzo pięknie śpiewali soliści: Jadwiga Gałulanka i Halina Słoniowska (soprany), Pola Lipińska (mezzosopran), arcykulturalny w śpiewie Kazimierz Pustalak (tenor) oraz dwa doskonałe basy: Andrzej Saciuk i Zdzisław Krzywicki; do rodzaju głosu siódmego w tym zespole śpiewała-solista, tenora Eugeniusza Świądka, którego nie mogę się przyzwyczaić: razi mnie bezbarwność i niemęskość brzmienia tego głosu, zwłaszcza na tle śpiewaków tak znakomych.

Sola instrumentalne wykonywała wczoraj „oficjalnie” wymienieni w drukowanym programie: Jacek Kulig (organy), Alfred Müller (klawesyn), Józef Makowicz (wiola da gamba); jeśli idzie o „nieoficjalnych” solistów: z przyjemnością słuchałem skrzypcowego sola Leszka Izmailowa w orkiestrze.

JERZY PARZYŃSKI

W dniu 18 marca 1971 r. zmarł nagle

Józef Polak — senior

wieloletni członek Zarządu Okręgowego Polskiego Związku Motorowego, zasłużony, aktywny działacz Automobilkłuba Krakowskiego, długoletni sędzia sportów motorowych, odznaczony Złotą Honorową Odznaką Polskiego Związku Motorowego oraz wieloma odznakami klubowymi.

W Zmarłym straciłmy oddanego naszemu Klubowi i sportowi motorowemu działacza, serdecznego i nieodżałowanego kolegę.

Zarząd Okręgowy Polskiego Związku Motorowego w Krakowie
Zarząd Automobilkłuba Krakowskiego
koleżanki, koledzy i przyjaciele

Od niedzieli...

Podpisany w sierpniu ubiegłego roku układzie w sprawie normalizacji stosunków pomiędzy Związkiem Radzieckim a Niemiecką Republiką Federalną, i takimi samym pakcie pomiędzy PRL i NRD, nadchodzi czas rokowań czechosłowacko - zachodniemieckich. Równocześnie — warto to w tym miejscu przypomnieć, trwają rozmowy przedstawicieli obu państw niemieckich, których postęp, jak to dowiedzieliśmy się z oficjalnej wypowiedzi, jest „pomyślny, ale za to niewątpliwie”. O samym jednak przebiegu tych rozmów w tej chwili niewiele jeszcze wiemy, jako że — zgodnie z przyjętą zasadą — obie rokujące strony nie ujawniają żadnej w tej materii szczegółów.

Te same zresztą reguły obowiązują także i w czasie rokowań z nami oraz ze Związkiem Radzieckim. Być może nie wszystkim się to podoba, ale sama zasada poufności rozmów sondażowych, które językiem dyplomacji określa się jako „wymianie poglądów” — jest chyba słuszną. Nieraz już bowiem zdarzało się, że przedwczesne „przecieki” informacji z sal konferencyjnych wpływały wybitnie hamująco na przebieg obrad, jeśli w ogóle nie powodowały ich zerwania. Wszystko to nie oznacza jednak, że w tego rodzaju przypadkach prasa już z góry powinna rezygnować z możliwości komentowania spraw tajemnych, względnie zaprzestać wszelkich dociekań na temat

tego, co wysokie rokujące strony mają sobie do powiedzenia, jakie problemy mogą stanowić największą trudność w owych dyplomatycznych rozgrywkach. Korzystając z tego prawa spróbujmy i my, a nie będzie nam zresztą w tym zbytnio odosobnieni, pospekulować na temat zbliżających się rozmów czechosłowacko - zachodniemieckich, które, jak to głosi wczorajszy komunikat rozpoczyna się jeszcze w tym miesiącu.

Rokowania

A więc: na pewno będą to rokowania inne niż z Polską (sprawa granic), inne niż ze Związkiem Radzieckim (uznanie status quo w Europie), inne niż z NRD (prawne uznanie dwóch państw niemieckich). Głównym tematem „rozmów czechosłowacko - zachodniemieckich” będzie sprawa Układu Monachijskiego z 1938 r., który to układ wedle formuły CSRS powinien być uznany za „nieważny od samego początku”, a według NRD tylko za „nieważny i od samego początku niesprawiedliwy”.

W czym rzecz? Stanowisko rządu CSRS jest jednoznaczne: Układ Monachijski jest nieważny od sa-

me go początku ponieważ został wymuszony. Za przyjęciem takiej właśnie formuły wypowiedzieli się także, jak pisze „Rude Pravo”, dwaj pozostali jego sygnatariusze — Francja i Włochy. Według natomiast interpretacji zachodniemieckiej, na którą nie miały wpływu wywierają ugrupowania ziomkowski bytych Niemców sudeckich (w NRD znajdujący się ich ok. 2 mln) sformułowanie „nieważny od samego początku” niesie określone konsekwencje prawne, jak np. że Niemcy sudeccy nigdy nie byli obywatelami niemieckimi, a zatem za nieważne należałoby też uznać wszystkie późniejsze

aktów prawnych (związki małżeńskie, umowy handlowe, majątkowe itp.). Wedle zaś opinii przewodniczącego frakcji parlamentarnej CDU/CSU, Reinera Barzela, w razie anulowania Układu Monachijskiego „od początku”, wszystkie Niemcy sudeccy, gdziekolwiek by obecnie mieszkali, automatycznie stracą obywatelstwo niemieckie. A tego nie chcą ani oni sami, ani też rząd NRD. I to z wielu względów...

Praskie rokowania, jak można więc sądzić, nie będą ani

łatwe, ani też krótkie. Sprawy dotyczące bowiem nie tylko zagadnień natury politycznej, ale także i prawnej. Podobnie rzecz się przedstawia z rokowaniami pomiędzy Watykanem a państwem włoskim w sprawie nowelizacji konkordatu zawartego jeszcze przez Mussoliniego w 1928 roku. Bezpośrednią przyczyną wznowienia rozmów na temat zmiany postanowień tego konkordatu było uchwalenie przez parlament włoski ustawodawstwa rozwojowego. Ale dziś problem jest już znacznie szerszy. Laicka opinia publiczna Włoch, wyrażająca stanowisko większości społeczeństwa, domaga się anulowania niezgodnych z duchem czasu przywilejów kościelnych, a także wprowadzenia w życie zasady rzeczystwego rozdziału Kościoła od państwa. Chodzi także i o pieniądze. O duże pieniądze, które przepływają obok kas państwowych. Jak bowiem wiadomo, Kuria Rzymska uznana jest za największego „kamienicznika” Rzymu i jednego z największych przedsiębiorców budowlanych. Przedsiębiorców, którym przed laty wielki Duce nadał przywilej niepłacenia w ogóle podatków, lub płacenia ich w postaci symbolicznej.

Rząd włoski, wszystkie partie włoskie chcą dobrych stosunków z Watykanem, ale ani rząd ani sprawujące władzę partie polityczne nie chcą anachronicznych ustaw, utrudniających modernizację państwa. (m-tz)

...do soboty

7,3 miliona pracowników korzysta z pomocy kas zapomogowo-pożyczkowych

Powody nakazujące ludziom korzystanie z pracowniczych kas zapomogowo-pożyczkowych są różne: od łatania dziur w budżecie po pożyczkę na wkład mieszkaniowy. Liczba 7,3 mln osób należących do kas świadczy, że jest to instytucja pożyteczna i potrzebna.

Na środki pieniężne kas składają się comiesięczne wkłady członków, dotacje związków zawodowych i zakładów pracy oraz nie odebrane w ciągu 12 miesięcy od momentu skreślenia z listy wkłady byłych członków.

Wymienione środki stanowią całkiem niebagatelne su-

my. I tak np. fundusz oszczędnościowo - pożyczkowy wyniósł na koniec 1969 r. przeszło 12 mld zł, fundusz zapomogowy 149 mln zł, zaś fundusz rezerwowy 39 mln zł.

Są jednak kasy małe i duże. Wynikają z tego pewne określone konsekwencje. Członkowie małych kas muszą wnieść odpowiednio wysokie wkłady, jeśli chcą otrzymywać wysokie pożyczki; wycofanie się nawet kilku członków niebezpiecznie narusza równowagę. W dużych kasach tego problemu nie ma. Mimo że stanowią one tylko 2 proc. ogółu kas, dysponują aż 26 proc. ogólnej sumy funduszu pożyczkowego.

Lodowce nawodnią... pustynię

Projekt australijskich uczonych, hydrologa Williama Campbella i glaciologa Wilforda Weeksa, wydaje się prawie utopijny. Niemniej jednak przedstawili oni opracowaną w szczególności metodę techniczną oraz przekonujące uzasadnienie opłacalności nawadniania pustyni i przekształcania ich w krajny bujnej roślinności przy pomocy sprowadzonych z ich pobliże pływających gór lodowych, które służyłyby jako gigantyczne zbiorniki wodne.

Opracowania Campbella i Weeksa dotyczą nie tylko Australii, ale również pustynnych zachodnich wybrzeży Południowej Ameryki i Afryki. Projekt przewiduje, że wyszukanie odpowiednich gór lodowych dokonywane będzie przy pomocy satelitów kosmicznych, a do ich transportu przystosowane będą wielkie holowniki.

Z prac Instytutu Zootechniki:

Nowa rasa — owca Pogórza

700 q zielonej masy z hektara

Specjalizacja gospodarstw chłopskich

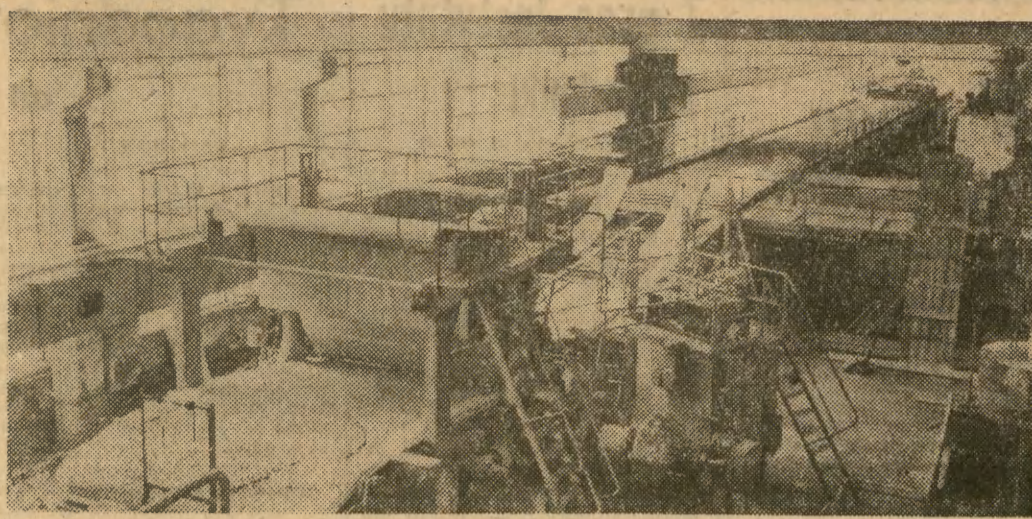
Produkcja zwierzęca interesuje dzisiaj wszystkich: rolników, ekonomistów i konsumentów, choć dla tych ostatnich liczy się głównie efekt końcowy, a więc ilość, jakość i cena towaru na półkach sklepowych. Wszyscy jednak zdają sobie sprawę, że pobożne życzenia nie zmienia rzeczywistości, a tradycyjnymi metodami, dominującymi jeszcze w drobnych gospodarstwach, niewiele da się osiągnąć. Nowe rozwiązania to domena naukowców, a więc oddajmy im głos. Mówi wicedyrektor d/s naukowych Instytutu Zootechniki — doc. dr ADAM WIERNY:

— Badania Instytutu Zootechniki prowadzone są w trzech kierunkach. Podstawowym zadaniem, jakie postawiono przed nami są prace

dotyczące paszoznawstwa i żywienia zwierząt. Badania te wchodziły w skład tzw. problemu węzłowego, koordynowanego przez Komitet Nauki i Techniki — jako szczególnie ważne dla gospodarki narodowej. W tym zakresie mamy w naszym kraju niewątpliwie wiele do zrobienia. Dla przykładu mogę podać, że tylko na drodze zastosowania wysokich dawek nawozów azotowych na trwałe użytki zielone — w ilości 300 kg czystego składnika azotu na 1 ha — uzyskujemy w warunkach produkcyjnych w naszym zakładzie naukowo-badawczym w Lipowej koło Żywca plon 500—700 q zielonej masy, co odpowiada 100—150 q siana z hektara.

Jest rzeczą ciekawą, że równocześnie pod wpływem tego rodzaju nawożenia zmienia się skład botaniczny porostu, zanikają chwasty i motylkowe, a dominują gatunki traw azotolubnych. Charakterystyczne, że w roślinach wzrasta znacznie zawartość białka — prawie do 20 proc. w suchej masie. Ilość ta przekracza zapotrzebowanie zwierząt przeżuwających. W toku są więc badania nad częściową ekstrakcją nadmiar białek, które w postaci koncentratów mogłyby być dodawane do mieszanek treściwych przeznaczonych dla innych gatunków zwierząt.

— Czy tak silne nawożenie nie będzie miało ubocznych, nieko-



Produkcja płyt gotowych w Zakładach Cementowo-Azbestowych w Szczucinie. W wielkiej hali fabrycznej zwraca uwagę ład i porządek, ale przydałoby się koniecznie odmalowanie brudnych ścian.
Zdj. J. Lewicki

Niezwykła pomoc włoskich alpinistów

Bezpośrednim poprzednikiem Klubu Wysokogórskiego było założone w 1873 r. Towarzystwo Tatrzańskie. Za dwa lata więc Klub Wysokogórski obchodzić będzie jubileusz stulecia istnienia. Tak się złożyło, że dokumenty dotyczące początków Towarzystwa zniszczyły całkowicie, głównie w wyniku pożaru. Tym większą zatem wartość posiada znalezisko włoskiego pisarza górskiego, dr Piero Rossiego, który w archiwach Club Alpino Italiano odnalazł list wiceprezesa Tow. Tatrzańkiego z r. 1874, mówiący o nawiązaniu serdecznych stosunków między obiema organizacjami. Fotokopie tego cennego dokumentu Club Alpino Italiano przekazał Klubowi Wysokogórskiemu. Jest ona nie tylko widymym świadectwem stuletniej tradycji polskiego taternictwa, ale i dowodem trwałych związków między alpinistami polskimi i włoskimi. (m. b.)

Z prac Instytutu Zootechniki:

Nowa rasa — owca Pogórza

700 q zielonej masy z hektara

Specjalizacja gospodarstw chłopskich

Produkcja zwierzęca interesuje dzisiaj wszystkich: rolników, ekonomistów i konsumentów, choć dla tych ostatnich liczy się głównie efekt końcowy, a więc ilość, jakość i cena towaru na półkach sklepowych. Wszyscy jednak zdają sobie sprawę, że pobożne życzenia nie zmienia rzeczywistości, a tradycyjnymi metodami, dominującymi jeszcze w drobnych gospodarstwach, niewiele da się osiągnąć. Nowe rozwiązania to domena naukowców, a więc oddajmy im głos. Mówi wicedyrektor d/s naukowych Instytutu Zootechniki — doc. dr ADAM WIERNY:

— Badania Instytutu Zootechniki prowadzone są w trzech kierunkach. Podstawowym zadaniem, jakie postawiono przed nami są prace

dotyczące paszoznawstwa i żywienia zwierząt. Badania te wchodziły w skład tzw. problemu węzłowego, koordynowanego przez Komitet Nauki i Techniki — jako szczególnie ważne dla gospodarki narodowej. W tym zakresie mamy w naszym kraju niewątpliwie wiele do zrobienia. Dla przykładu mogę podać, że tylko na drodze zastosowania wysokich dawek nawozów azotowych na trwałe użytki zielone — w ilości 300 kg czystego składnika azotu na 1 ha — uzyskujemy w warunkach produkcyjnych w naszym zakładzie naukowo-badawczym w Lipowej koło Żywca plon 500—700 q zielonej masy, co odpowiada 100—150 q siana z hektara.

Jest rzeczą ciekawą, że równocześnie pod wpływem tego rodzaju nawożenia zmienia się skład botaniczny porostu, zanikają chwasty i motylkowe, a dominują gatunki traw azotolubnych. Charakterystyczne, że w roślinach wzrasta znacznie zawartość białka — prawie do 20 proc. w suchej masie. Ilość ta przekracza zapotrzebowanie zwierząt przeżuwających. W toku są więc badania nad częściową ekstrakcją nadmiar białek, które w postaci koncentratów mogłyby być dodawane do mieszanek treściwych przeznaczonych dla innych gatunków zwierząt.

— Czy tak silne nawożenie nie będzie miało ubocznych, nieko-

rzystnych wpływów na organizm zwierzęcia?

— Przy stosowaniu wysokich dawek nawozów azotowych nie można na pewno przekroczyć pewnej dopuszczalnej granicy z uwagi na to, że w roślinach nagromadziłyby się znaczne ilości azotanów — związków toksycznych, zwłaszcza dla zwierząt przeżuwających. Zaznaczam jednak, że według naszych badań dopiero dawki azotu wynoszące ponad 600 kg czystego składnika na hektar mogą powodować nadmierne magazynowanie azotanów w roślinach. U nas obecnie nie ma

(Dokończenie na str. 4)

Śladem naszej krytyki

Zakłady Cementowo-Azbestowe w Szczucinie coraz lepiej dbają o swoją załogę

Zakłady Cementowo-Azbestowe w Szczucinie zdołały w ciągu 10 lat swego istnienia tak zintensyfikować produkcję, iż na wszelkie krajowe zamówienia mogą oferować bez najmniejszych trudności wszelką ilość zarówno rur dla budowy ciągów wodnych jak też wytwarzanych przez siebie, o określonym asortymencie — płyt dachowych dla pokrywania obiektów przemysłowych i domów mieszkalnych. Roczna produkcja rur sięga 2.200 km, zaś produkcja płyt pozwala na pokrycie dachem ok. 35 tys. domów jednorodzinnych.

W związku z nasyconym krajowym rynkiem dostawami rur w IV kw. ub. roku zakłady szczucińskie rozpoczęły produkcję eksportową. Pierwsza partia rur o łącznej długości 210 km odeszła do Rumunii.

W Zakładach Cementowo-Azbestowych zwróciliśmy szczególną uwagę na warunki pracy i zaplecze socjalne. Kilka lat temu bowiem na łamach „Echa” znalazł się wielce krytyczny artykuł mówiący o bałaganie i zaniedbaniach panujących w tej fabryce. Sygnalizowaliśmy o brudzie panoszącym się w hali, zalegających ją śmieciach, o wodzie zalewającej posadzki i schody itp. Także o kompletnym braku urządzeń socjalnych dla załogi.

W naszej pamięci, na pod-

Dwa małżeństwa — troje dzieci

Według społeczno-statystycznej analizy wykonanej przez Główny Urząd Statystyczny, należy oczekiwać, że już około 1975 roku utrwalą się w naszych miastach model rodziny z 1—2 dziećmi. Na wsł natomiast, gdzie przekształcanie tradycyjnego typu rozrodczości trwa dłużej, prawdopodobnie w roku 1985 ustabilizuje się przeciętna rodzina z dwójkiem — trojgiem dzieci. Autorzy analizy zastrzegają oczywiście, że odnosi się ona do warunków wynikających z dotychczasowego rozwoju społecznego naszego kraju. (1)

stawie odbytego tutaj przed kilkoma laty rekonesansu z przedstawicielami Inspekcji Pracy WKZZ, utrwalił się obraz wielce niekorzystny i ponury. Ze szczególną zatem satysfakcją obecnie zapoznaliśmy się z tym, co się w szczucińskiej fabryce zmieniło.

W fabryce poinformowano nas, że nasz artykuł stał się, wespół z zaleceniami Inspekcji Pracy WKZZ, asumptem do podjęcia dużych poczynań. Niemal w tym udziału patrolującego całej akcji inż. E. Czapl, który w niedługi czas po ukazaniu się naszego artykułu został dyrektorem naczelnym zakładów. Współpracował z nim cały kolektyw. I oto okazuje się, że wspólnym wysiłkiem wiele można zdołać, startując niemal od zera.

Przed wszystkim stworzone zostały pomieszczenia dla ambulatorium lekarskiego i dentystrycznego. Ambulatorium to bada nowo przyjmowanych do pracy robotników, przeprowadza badania okresowe zatrudnionych, udziela pomocy w przypadku zachorowań.

Przed 2 lata oddany został budynek socjalny. Jeśli kiedyś zwracaliśmy uwagę na to, że robotnicy nie mają gdzie przebrać się w odzież roboczą, złożyć swej wyjściowej odzieży, to teraz nie stanowi to już problemu. W budynku socjalnym znalazły się bowiem obszerne szatnie, w których każdy z robotników otrzymał oddzielną dla siebie szafkę. Można tu również skorzystać z kabin natryskowych, umywalni.

Do dyspozycji załogi oddano również stołówkę wydającą gorące, treściwe zupy. Korzysta z niej jedna czwarta załogi. Jest to zwłaszcza bardzo dogodna dla tych robotników, którzy dojeżdżają do pracy z odległych wiosek. Każdy pracownik zaś, z przyniesionym przez siebie posiłkiem z domu może również usiąść w czystej, schludnej jadalni, zamówić w kuchni herbatę czy kawę. Zamiast więc jak dawniej w hali, przy maszynach — spożywa się posiłki w odpowiednio do tego urządzo-

Modlitewnik polskiego Farysa

Lwowski badacz J. Polotniuk odkrył w zbiorach biblioteki publicznej we Lwowie rękopis, wypełniony pismem arabskim, zidentyfikowany jako „Arabska książeczka do modlitw Waclawa Rzewuskiego”. Rękopis zawiera urywki z Koranu oraz modlitwy muzulmańskie w języku tatarskim i stanowi tak zwany na ziemiach dawnej Rzeczypospolitej „chamaill”, tj. modlitewnik, używany przez Tatarów polsko-białoruskich. Widniejący na nim polski napis świadczy, że książeczka z modlitwami należała do Waclawa Rzewuskiego, Emira Tadžel-Felera (1786—1831), podróżnika-orientalisty i poety.



Jedną z atrakcji paryskiej kolekcji Pierre Cardin była sukienka z białej wełny o poszerzonych ramionach, z wysoką, na szyję przechodzącą stójką i asymetrycznym dołem. Dodatki: czarny skórzany pasek i czapeczka oraz dwukolorowe botki.
CAF — UPI

Psycholog w szpitalu

Współczesnym lecnicwem, zwłaszcza zamkniętym, coraz większą rolę odgrywa psycholog. Wiąże się to z postępowaniem medycyny, która odkryła, że szereg schorzeń wewnętrznych, skórnych itp. wywodzi się z aktualnych lub dawnych przeżyć emocjonalnych.

Zarówno lekarze, jak i psycholodzy są na ogół zgodni co do tego, że napięta sytuacja musi trwać długo i łączyć się z silnymi przeżyciami emocjonalnymi, by na tym tle rozwinęła się choroba. Zdarza się więc, że niewłaściwe postępowanie rodziców dziecka w domu, a wychowawców w szkole może wywołać długotrwały stan napięcia emocjonalnego, powodujący w wieku dorosłym zaburzenia czynności narządów wewnętrznych i określone schorzenia, np. cho-

robę wrzodową, która — zdaniem naukowców — zdarza się niemal wyłącznie u ludzi, u których występowały konflikty psychiczne.

Znany jest też związek dychawicy oskrzelowej z czynnikami nerwowymi. Inaczej bowiem nie można wytłumaczyć faktu występowania objawów tej choroby w okresach silniejszych przeżyć psychicznych pacjenta. Kiedy w czasie II wojny światowej badano żołnierzy amerykańskich zwolnionych z wojska z powodu dychawicy, przekonano się, że u ponad 50 proc. badanych napady choroby występowały po raz pierwszy na froncie, a więc pod wpływem silnych emocji. Tylko psycholog potrafi więc wyjaśnić, dlaczego chorzy na dychawicę nie mieli ataków w więzieniach czy obozach koncentracyjnych,

zapanowali natomiast na tę chorobę po przekroczeniu bramy miejsca odosobnienia.

Dermatolodzy z kolei wiedzą, że na tle emocjonalnym powstaje szereg schorzeń skórnych — np. pokrzywka przewlekła.

W walce z tymi schorzeniami medycyna stosuje terapie kompleksowe, w której niemały udział ma psychoterapia. Okazało się przy tym, że psychoterapia operuje z dobrym wynikiem tymi samymi środkami na internie co i na oddziale neurologicznym. Stąd też na receptach przeznaczonych dla osoby z chorobą wrzodową obok innych leków znajduje się elenium i inne środki psychotropowe.

Często jednak najlepszym lekarstwem jest psycholog i mądrze stosowana przez niego psychoterapia. (W.K.)

KARTKI Z KALENDARZA

Homo vulgaris

Kiedy piszemy zdanie, np. złożone, postępujemy się całą gamą znaków interpunkcyjnych, z których najczęściej używany jest przecinek. Natomiast gdy to samo zdanie wyrażamy słowami, miejsce przecinka podkreślamy w inny sposób — robimy pauzę, zniżamy głos itp. Są jednak wśród nas tacy, którzy rolę przecinka wyznaczają pewnym wyrazem, powiedzmy od razu, o wyjątkowo ordynarnym brzmieniu. W którą stronę się nie odwrócić, nawet bez specjalnego nadstawiania ucha — w tramwaju, autobusie i w pociągu, na ulicy, w sklepie i w kawiarni, na placu budowy i w domu, rano, w południe i wieczorem — usłyszeć można z pasją wykrzykiwane słówka tacińskiego co prawda pochodzenia, od których naszym starożytnym przodkom niechybnie powiędłyby uszy. Powiędziały: „wykrzykiwane” — i właśnie o to wykrzykiwanie (niezależnie od tego gdzie się znajdują i kto ich słucha), mam pretensję do wielu osobników — od rozwydrzonych wyrostków do starszych, często o miłej prezencji i powściągliwości, panów.

To prawda, wszyscy jesteśmy ludźmi, a codzienne problemy dostarczają nieraz powodów do zdenerwowania, ale czy nie ma sposobu, żeby wyrazić to w innej, kulturalniejszej formie? (gr)

Notatki z lektury

Feblik Pana Boga

Słowo „Feblik” jest bardzo staromodne. Pilnie grzebiąc w pamięci, znajduję tylko jedną osobę, która go używała — stryjenną mego dziadka. Dagerotypowy portret tej pani, całej w bufach, fiszbinach i angielach, wisiał nad kanapą, całą w skrzydlatych lwach, które nazywano gryfami. Lwy były zielono złote, dagerotyp — mgliste liłowy. Gryfy dokądś biegle, jeden za drugim, w ciasno zbitej kolejce po coś brokatowego. Nie miały najwyraźniej żadnej możliwości rozwinięcia skrzydeł, bo ktoś pilnował, żeby posuwały się z prawa w lewo, do jakiegoś tam progu, wzdłuż jakiejś lady. Pani stała ku przeciwległej ścianie uśmiechając się powątpiewająco i spojrzawszy pełne obietnic. Odzywała się tak rzadko, że prawdę mówiąc — nie wiadomo, czy w istocie traktowała swoje Febliki jako temat do konwersacji, czy też wolała o nich milczeć.

Nie znam się na teologii, ale przypuszczam, że Pan Bóg Greene'a bywa trochę zbyt liberalny, jak na Stwórcę pisarzy katolickich, chociaż, taki właśnie, znacznie łatwiej daje się lubić. I Pan Bóg Greene'a ma właśnie pewien Feblik.

Ten Pan Bóg poświęca swoją szczególną troskę grzesznikom, co byłoby zresztą normalne, jeśli wziąć pod uwagę zdarzenia Pana Boga — sprawiedliwi i czcigodni załatwiają sobie wieczność przy pomocy kodeksu, rozsadku i Kościoła, więc Opatrzność ma z nimi spokój. Greene'owi chodzi jednak o grzeszników specjalnego rodzaju. Póki jakiś pan Pulling spełnia uczciwie obowiązki dyrektora banku, póki hoduje dalej w czystości karmuży, póki stara się „być w porządku” i niczego nie podważać, nie kwestionować, nie naruszać, o niczym nie wątpić, póty w ogóle się nie liczy. Ale kiedy w wieku lat pięćdziesięciu kilku zaczyna z nagle przemycać dewizy, udawać się z Murzynami handlującymi marihuana, ulegać karygodnym sentymentom do wykończonych dziewcząt, nie wiedzieć po co szwendać się po Stambulach i Paragwajach, wtedy ni stąd ni z owąd okazuje się bohaterem godnym powieści i zainteresowania. To prawda że w PODRÓŻACH Z MOJĄ CIOTKĄ mówi się o Panu Bogu mało i rzadko, ale czytelnik (może, wspomniawszy imię wędrowki autora) odnajduje w nich, że i tu Pan Bóg zachowuje się strasznie, okazując dziwną sympatię niebieskim ptakom i strasznie sobie lekceważąc nudyżarzy z ich ogródkami, z ich porządkiem, z ich życiem bez przysług i bez namiotności. Tak jakby nudziarstwo było zbrodnią, a fantazja zasługą. Jakby w niebie też woleli ballady, romanse, żarty i awanturnicze opowieści niż kazań.

Mam nadzieję, że Green się nie myli.

ANNA TARSKA

Graham Greene. PODRÓŻE Z MOJĄ CIOTKĄ. Tłum. Z. Kierszys. PAX 1970. Cena 35 zł.

Z prac Instytutu Zootechniki

(Dokończenie ze str. 3)

potrzeby stosowania aż tak dużych dawek. — Mówiliśmy do tej pory tylko o sprawach żywienia zwierząt. Jakimi jeszcze pracami zajmuje się Instytut?

— Prowadzimy intensywne badania w zakresie metod doskonalenia genetycznego zwierząt gospodarskich. Są to zabiegi zmierzające do zwiększenia wydajności użytkowej zwierzęcia. Dla przykładu, w wyniku 20-letnich prac selekcyjnych — opartych na najlepszych metodach — udało się zmniejszyć ilość słoniny na korzyść mięsa, przeciętnie o 2 kg u jednego tuczniaka. W naszym Instytucie wychodowano polską owcę górską, a obecnie owcę Pogorza, o szlachetniejszym runie.

— Ostatnio dużo się mówi o przemysłowych formach produkcji zwierzęcej. Czy Instytut interesuje się tym zagadnieniem?

— To jest ten trzeci kierunek naszych badań. Przemysłowe formy produkcji zwierzęcej mogą być obecnie stosowane przy tuczu trzody chlewnej i broilerów. W jednym z naszych zakładów naukowo-badawczych, Kołbaczu koło Szczecina, budujemy prototypową formę przemysłową. Będziemy tam prowadzili badania nad najbardziej nowoczesnymi metodami tuczu.

— W województwie krakowskim mamy do czynienia najczęściej z drobnymi gospodarstwami rolnymi. Czy Instytut mógłby im przysięść z pomocą przy wprowadzaniu racjonalniejszych metod chowu i tuczu zwierząt?

— Nie zapominamy o drobno-towarowej gospodarce chłopskiej. Opracowujemy już szereg założeń zmierzających do unowocześnienia prowadzonej tam produkcji zwierzęcej, głównie na drodze specjalizacji gospodarstw.

— Dziękujemy Panu bardzo za wprowadzenie w tematykę prac Instytutu.

Rozmawiała:

HALINA SŁOCZYŃSKA

Tygodniowy program telewizji

od 22 III do 28 III 1971 r.

PROGRAM I

PIĄTEK: 9.55 Zajęcia techniczne (kl. VIII), 10.25 Ucieczka Langleya — film ang., 11.25 „Dr Ewa” — film seryjny, 14.50 Fizyka dla nauczycieli: Elementy fizyki ciała stałego cz. III, 15.20 Politechnika TV: fizyka (I rok), 16.25 Program dnia, 16.30 Dziennik, 16.40 Dla dzieci: Zwierzyniec, 17.25 Echo stadionu, 17.55 W setną rocznicę Komuny Paryskiej (w przerwie Dziennik), 20.20 Teatr TV: E. Niziurski „Awans”, 21.05 Mistrzostwa świata w hokeju na lodzie, 22.05 Rozmowy o książkach, 22.20 Dziennik, 22.35 Program na jutro, 22.40 Politechnika — powt.

WTOREK: 9.20 „Pasteur” — film fr., 10.55 Jez polski (kl. III lic.), 12.45 i 13.55 Przysposobienie rolnicze, 15.20 Politechnika TV: matematyka (I rok), 16.25 Program dnia, 16.30 Dziennik, 16.40 TEM m. in. Ballady z krakowskiego podwórka, 18.30 Kronika, 18.45 Komu mieszkanie, 19.20 Dobranoc, 19.30 Dziennik, 20 Spotkanie z kpt. A. Czechowiczem, 20.30 „Pasteur”, 21.40 Zakochani z Ostendy — belg. pr. rozrywkowy, 22.10 Panorama literacka, 22.40 Dziennik, 22.55 Program na jutro, 23 Politechnika — powt.

ŚRODA: 9 „Saga rodu Forsytów”, 9.55 Historia (kl. VII), 10.55 Fizyka (kl. VIII), 11.55 Chemia (kl. VIII), 12.45 Wybieramy zawod, 15.20 Politechnika TV: matematyka (kurs przygot.), 16.25 Program dnia, 16.30 Dziennik, 16.40 Dla młodzieży: Aula — sesja XXXI, 17.10 Mecz piłki nożnej Legia Warszawa — Atletico Madryt (w przerwie Kronika), 19 Dziennik, 19.40 Mecz piłki nożnej Manchester City — Górnik Zabrze (w przerwie PKF), 21.25 „Saga rodu Forsytów”, 22.20 Światowid, 22.45 Dziennik, 23 Program na jutro, 23.05 Politechnika — powt.

CZWARTEK: 8.15 Matematyka w szkole, 9 Jez. polski (kl. VIII), 11.55 Jez. polski (kl. III lic.), 12.45 i 13.30 Mechanizacja rolnictwa, 15.15 Mecz piłki ręcznej CSRS — Polska, 16.25 Program dnia, 16.30 Dziennik, 16.40 Ekran z bratkiem, 17.45 Magazyn ITP, 17.55 Przegląd muzyczny, 18.25 Kronika, 18.40 Refleksje, 19.10 Przypominamy, 19.20 Dobranoc, 19.30 Dziennik, 20 Ucieczka Langleya — film ang., 21 Słuchamy i patrzymy, 22 Rozmowa o polityce, 22.30 Dziennik, 22.45 Program na jutro, 22.50 Politechnika — powt.

PROGRAM II

PIĄTEK: 19.55 Program dnia, 20 Mistrzostwa świata w hokeju na lodzie (w przerwie 24 go-

dziny), 22.15 Kurs jęz. rosyjskiego, 22.30 Program na wtorek.

WTOREK: 18.15 Program dnia, 18.20 Kurs jęz. rosyjskiego, 18.50 U naszych przyjaciół, 19.20 Dobranoc, 19.30 Dziennik, 20.05 Gawędy matematyczne, 20.25 Transmisja mistrzostw świata w hokeju na lodzie (w przerwie 24 godziny), 22.15 Kurs jęz. ang., 22.45 Kino wersji oryginalnej „Saga rodu Forsytów”, 23.35 Program na środę.

ŚRODA: 17.55 Program dnia, 18 Kurs jęz. ang., 18.30 Nasi współcześni — K. Penderecki, 19 Dziennik, 19.30 Homo sapiens, 20 Transmisja mistrzostw świata w hokeju na lodzie (w przerwie: Z prasy technicznej i 24 godziny), 22.15 Kurs jęz. francuskiego, 22.45 Kino wersji oryginalnej Bajki Lafontaine'a, 23.10 Program na czwartek.

CZWARTEK: 17.50 Program dnia, 17.55 Konfrontacje, 18.25 Tańce regionalne, 18.40 Błękitne okno — rep. film., 19.05 Sofia — rep., 19.20 Dobranoc, 19.30 Dziennik, 20.05 Bułgarski styczeń — film dokument., 20.30 Na każdym kilometrze — film TV bułg., 21.30 Śpiewa Emil Dimitrow, 22.05 Program na piątek.

PIĄTEK: 17.55 Program dnia, 18 Kurs jęz. francuskiego, 18.30 Poznajmy przyrodę, 18.50 Naukowa Organizacja Pracy, 19.20 Dobranoc, 19.30 Dziennik, 20 Transmisja mistrzostw świata w hokeju na lodzie (w przerwie 24 godziny), 22.15 Zawał — z cyklu: Medycyna i Ty, 22.45 Kurs jęz. rosyjskiego, 23.15 Kino wersji oryginalnej „Serenada”, 23.40 Program na sobotę.

SOBOTA: 17.45 Program dnia, 17.50 Romanca na trąbkę — film CSRS, 19.20 Dobranoc, 19.30 Monitor, 20.20 Świat w jakim żyjemy, 20.50 Kopciuszek — opera Rossinięgo, 22.30 24 godziny, 22.40 Program II proponuje, 22.50 Program na niedzielę.

NIEDZIELA: 16.15 Program dnia, 16.20 Klub Dobrej Książki, 16.45 Z syreną w herbie, 17.30 Pasja życia — film fab. USA, 19.30 Dobranoc, 19.40 Dziennik, 20.10 Rendez-vous nad Renem, 20.45 Transmisja mistrzostw świata w hokeju na lodzie, 22.45 Refleksje na dobranoc, 22.55 Program na wtorek.

Huta im. Lenina — zatrudni natychmiast z terenu województw: warszawskiego, łódzkiego, bielskiego, lubelskiego, kieleckiego, rzeszowskiego i krakowskiego:

MANEROWYCH z uprawnieniami PKP ŚLUSARZY MASZYNOWYCH ELEKTROMONTERÓW z co najmniej III grupą BHP SPAWACZY ELEKTRYCZNYCH z I i II kat. FORMIERZY-ODLEWNIKÓW TOKARZY, FREZERÓW, WYTACZARZY METALOWYCH, SZLIFIERZY po zasadniczej szkole zawodowej oraz z co najmniej 2-letnią praktyką w zawodzie

PRACOWNIKÓW NIEKWALIFIKOWANYCH z ukończoną szkołą podstawową z możliwością przyuczenia do zawodu.

Ponadto zatrudni:

KIEROWNIKA MAGAZYNU z wykształceniem średnim, 5-letnią praktyką magazynową w branży elektrycznej — z terenu m. Krakowa.

Warunki przyjęcia: Wymagany dobry stan zdrowia i uregulowany stosunek do służby wojskowej.

Zgłaszający się winien posiadać świadectwo ukończenia szkoły oraz inne dokumenty stwierdzające posiadane kwalifikacje, ważny dowód osobisty, książeczkę wojskową, świadectwo pracy z adnotacją o zajęciach sądowych (Dziennik Ustaw nr 10 z dnia 21. II. 1962 r. poz. 46) oraz opinię z ostatniego miejsca pracy.

Dla zamiejscowych zakwaterowanie w hotelach pracowniczych.

Zgłaszających się przyjmuje Dział Kadr. Dojazd z Dworca Głównego w Krakowie tramwajem linii nr 4. — Wysiadać na trzecim przystanku od placu Centralnego. K-1897

CZĘŚCI DO MOTOCYKLI I MOTOROWERÓW „Jawa 250”, „Jawa 350”, „WFM”, „Osa”, „Junak 350”, „WSK-125”, „Pannonia 250”, „Iż 49”, „Ryś” i „Żak” — OFERUJE, w ramach wyprzedaży — przedsiębiorstwom społecznym i osobom prywatnym — Stacja Obsługi Motocykli Krakowskich Zakładów Metalowych PT KRAKÓW-NOWA HUTA Os. Wzgórza Krzesławickie tel. 457-60 — w godzinach od 9 do 13

Warsztaty Szkolne przy Zasadniczej Szkole Zawodowej — w Wieliczce, ul. Daniłowicza 12 — zatrudni natychmiast STOLARZA. — Warunki płacy i pracy do uzgodnienia w biurze warsztatowym.

Miejska Pracownia Urbanistyczna — Kraków, pl. Wiosny Ludów 3/4 — zatrudni natychmiast rutynowaną MASZYNISTKĘ. — Oferty zgłaszać należy pod wskazanym adresem, pokój nr 233. — Warunki płacy do omówienia na miejscu. K-2321

Krakowskie Zakłady Przemysłu Nieorganicznego „BONARKA” w Krakowie — zatrudni natychmiast: 2 MASZYNISTÓW LOKOMOTYW SPALINOWYCH, 3 PRZETOKOWYCH, USTAWIACZA POCIĄGU, 3 ŚLUSARZY REMONTOWYCH. Warunki zgodne z Układem Zbiorowym Pracy. Zgłoszenia przyjmuje Dział Kadr i Szkolenia — Kraków, ul. Puskarska 9.

Nauka KURSY utrwalania wiedzy — rysunek odręczny, malarstwo, matematyka, fizyka, biologia, organizmologię WZS „Oświata” Kraków, Mazowiecka 8, tel. 334-72, 394-23. K-2355

Nieruchomości SPRZEDAM — budynek przemysłowy, koło Miechowa, nadający się na fabryczkę, warsztaty, wyłęgarnię drobiu, garbarnię. Oferty 48891 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

Kupno WTRYSKARKĘ poziomą, ręczną, 30 gramów wtrysku, kupię. Oferty 48511 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

Sprzedaję PSA — dogą, łagodnego, piękny okaz, sprzedam. — Kraków, Kaletników 18/9. SAMOCHÓD fabrycznie nowy, sprzedam. — Tel. 330-52. 48688-g

„SIMCA 1300” sprzedam. Kraków, Siemaszki 30a.

Lokale 2 POKOJE z jasną kuchnią, superkomfortowe, 46 m², okolica Parku Krakowskiego, zamienić na 3 pokoje z kuchnią, superkomfortowe. Tel. 383-31, po południu. 48582-g

GARSONIERY lub pokoju samodzielnego, komfortowego na rok poszukuje absolwentka Politechniki. — Czynsz może być z góry. — Oferty 48880 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

Różne GARDEROBĘ artystycznie nsprawia — tkalnia — Bluz Kraków, Boh. Stalingradu 22, III piętro.

MIĘSKIE ZAKŁADY PRZYRODOLECZNICZE „MATECZNY” w KRAKOWIE polecają ZABIEGI LECZNICZE skuteczne w schorzeniach narządu ruchu — reumatycznych i pourazowych, w chorobach skóry, ginekologicznych, w nerwicach oraz w schorzeniach przyzębia. Zakłady stosują kąpiele mineralne, okłady borowinowe, hydroterapię, fizykoterapię i masaż. Przeprowadzając leczenie w obecnym okresie unika się tłoku i straty czasu. Skierowania na kurację można otrzymać u lekarzy przychodni lub w ambulatorium Miejskich Zakładów Przyrodoleczniczych — w Krakowie, ul. Rydlówka 8, tel. 605-69.

Zapraszamy od 20 marca na kierzmasz wiosenny DO HALI «KORONY» KRAKÓW, ul. PSTROWSKIEGO nr 9 Duży wybór: konfekcji damskiej i męskiej, bielizny pościelowej, galanterii i nakryć głowy, obuwia, sprzętu gospodarstwa domowego. Powszechna Spółdzielnia Spożyców w Krakowie

Ścisłejsze dostosowanie profilu szkolnictwa zawodowego do potrzeb gospodarki regionu

Ze sporządzonego bilansu siły roboczej wynika, że szkolnictwo Krakowa i województwa w zbyt małym stopniu — w stosunku do potrzeb — przygotowuje kwalifikowanych ro-

botników do niektórych zawodów, podczas gdy w pewnych specjalnościach istnieje już nadmiar fachowców. Biorąc te względy pod uwagę, z nowym rokiem szkolnym w krakowskich zasadniczych szkołach zawodowych rozbudowane zostaną takie specjalności jak: ślusarz, tokarz, kierowca samochodowy, energetyk, elektromechanik, sprzedawca, kucharz i kaletnik, zmniejszą się natomiast nabór młodych do zawodów fryzjera, kelnera, rymarza i zegarmistrza.

W województwie więcej niż dotychczas młodzieży zdobywać będzie kwalifikacje w zawodach: rolnik, ślusarz, tokarz, elektromonter, elektromechanik, murarz, betoniarz i kierowca samochodowy, ograniczone zostaną możliwości podjęcia nauki w zawodach: krawiec, kucharz i piekarz. Z nowym rokiem szkolnym już wszystkie zasadnicze szkoły zawodowe krakowskiego okręgu będą dawały swym absolwentom szanse kontynuowania nauki w technikum.

W związku z robotami towarzyszącymi w dniach od 22 do 27 marca będzie zamknięty ruch kolejowy na przejeździe kolejowym w ul. Rakowicka — Brogi. Objazd w tym czasie ul. ul. Prandoty, 25 Listopada, Wileńska, Czerwonego Prądnika. Trasą wyżej podaną skierowane zostaną autobusy MPK H-112.

Notatnik krakowski

- DZIŚ O GODZINIE:**
- * 10 — Klub „Zaścianek”, ul. Reymonta 75 — Wiecek tancerzy; o 23.30 — Maraton filmowy — Cykl: Filmowy obraz współczesnej młodzieży. Projekcja filmów: „Trzy dni Wiktora Czernyszewa”, „Nauczyciel z przedmieścia”, „Beata”, „Start”.
 - * 11 — Klub „Pod Przewiazką”, ul. Bydgoska 19 — Dyskoteka.
- JUTRO O GODZINIE:**
- * 9 — Dom Turysty, ul. Westerplatte — Walne Zebranie Stowarzyszenia „Samopomoc Doradca”.
 - * 11 — Klub „Euhemer”, Rynek Gł. 13 — Zebranie Zespołu Seniorów; o 17 — Spotkanie z jazzem.
 - * 11 — DK Krak. Zakł. Sodo-wych, ul. Zakopiańska 62 — Kolorowy zestaw bajek filmowych.
 - * 12 — Klub Towarzystwa Ogrodniczego, ul. Garbarska 13/IIp. — doc. dr J. Pielka wygłosi prelekcję na temat choroby warzyw.

O krakowskim spektaklu: „Zadanie” w austriackiej prasie

W austriackim piśmie „Kärntner Tageszeitung” ukazała się ostatnio publikacja, poświęcona w życiu w Krakowie austriackiego autora dramatycznego Hansa Krendlesbergera — którego sztuka pt. „Zadanie” wystawiana jest w naszym mieście od grudnia ub. r. na scenie Teatru im. Modrzejewskiej. Dziennik austriacki, komentując krakowski spektakl „Zadanie”, wysoko ocenia reżyserię oraz kreację aktorską Romany Próchnickiej, wyrażając również słowa uznania wykonawczyni drugiej roli kobiecej, Halinie Słowjowskiej. „Kärntner Tageszeitung” wspomina także, że autor polskiego przekładu „Zadania”, dr Henryk Vogler, otrzymał propozycję przetłumaczenia drugiej sztuki Hansa Krendlesbergera pt. „Wywiad”, która uzyskała ostatnio austriacką nagrodę państwową. (J.Par.)

Rozmowy przy herbacie

O „Kosmogonii”, Pendereckim i wędrownikach po świecie

Na wykonanie „Kosmogonii” Pendereckiego czekamy, jako na „wydarzenie muzyczne nr 1” bieżącego sezonu... — A oczekiwanie to nie będzie już długie: polskie prawykonywanie „Kosmogonii” odbędzie się w Krakowie w dniach 8 i 9 kwietnia na koncertach symfonicznych — mówi nam dyr. JERZY KATLEWICZ, kierownik artystyczny Filharmonii Krakowskiej.

— Wykonanie to odbędzie się pod Pańską białą dyrygentką... — Tak — wystąpią ponadto soliści, których nazwiska mówią same za siebie: Stefania Woytowicz, Bernard Ładysz, Kazimierz Pustelak, którzy śpiewać będą z chórem i orkiestrą naszej Filharmonii.

— Użył Pan Dyrektor — mówiąc o „Kosmogonii” — wyrażenia: „polskie prawykonywanie”. Jak pamiętamy pierwsze światowe wystawienie „Kosmogonii” odbyło się w jesieni ub. roku w Nowym Jorku, dla uczczenia jubileuszu ONZ.

— Tak — i sam fakt, że wykonano podówczas jedynie „Kosmogonię” Pendereckiego i IX symfonię Beethovena świadczy o wysokiej randze artystycznej, jaką dziś cieszy się w świecie Krzysztof Penderecki... Może słowo o samym utworze: otóż „Kosmogonia”

oparta jest na tekstach Kopernika, Giordano Bruno, Leonarda da Vinci, Gagarina i Glenna, zawierających uwagi o świecie, Ziemi i Kosmosie. Opiewa ona, niby hymn, wyjęcie człowieka we wszechświat. Teksty te śpiewa lub recytuje chór oraz soliści. Nad przygotowaniem wykonania tego dzieła pracujemy bardzo intensywnie. Wykorzystujemy też okresowy pobyt autora, Krzysztofa Pendereckiego, w Krynicy: jeździłem do niego na rozmowy w sprawie pewnych korekt muzycznego tekstu, uwag interpretacyjnych itp.

— A po wykonaniu „Kosmogonii” Filharmonia Krakowska znów rusza w świat?

— Już 23 kwietnia wyjeżdżamy na parotygodniowe tournée po Włoszech, gdzie naszą orkiestrą filharmoniczną dyrygować będzie włoski kamelmistrz



W rejonie Dworca Głównego czynione są przygotowania do planowanej modernizacji ruchu kolejowego — pierwszym etapem prac jest budowa nowej jezdni, która połączy plac dworcowy z ulicą Pawia. Fot. Lech Kleczek

W maju Teatr „38” zadziwi (być może) Hiszpanię

Podczas ubiegłorocznego pobytu na festiwalu teatralnym w Parmie krakowski studencki Teatr „38” nawiązał kontakt z przedstawicielami studenckiego teatru „Los Goliardos” z Madrytu. W wyniku porozumienia nastąpi wymiana obywateli trup teatralnych. Na zaproszenie hiszpańskich studentów zespół Teatru „38” odbędzie w dniach od 6 do 24 maja tournée

po miastach Półwyspu Iberyjskiego. Tournée przewiduje występy w Madrycie, Salamance, Valladolid, Bilbao, San Sebastian, Pamplonie, Saragossie, Barcelonie i Walencji. W Hiszpanii krakowski zespół przedstawi nowo przygotowany spektakl „Lot” oraz „Księżę Hioba”, oba w reżyserii B. Hussakowskiego.

Na jesieni teatr „Los Goliardos” występować będzie w Polsce, biorąc również udział w uroczystościach jubileuszowych 15-lecia Teatru „38”.

W związku z nasileniem prób, przedstawienia Teatru „38” odbędą się jeszcze dziś i w niedzielę o godz. 20-tej. Na scenie w oficynie Rynku Gł. 7 można będzie obejrzeć spektakl wg H. Michaux „Niejaki Piórko”. (J)

Znów ożył wiślany szlak

Pierwsze holowniki ciągną barki wyładowane kamieniami i żwirem

W ostatnich trzech dniach ożył znowu, po okresie zimy — szlak wiślany. Najpierw z rejonu Łączan wyruszyły w dół rzeki holowniki, ciągnące barki z kamieniem. Na wypełnienie ich ładunkiem wykorzystano jeszcze dni zimowe. Tak więc pierwsze holowniki i barki kierują się już w stronę Krakowa, skąd po sfinalizowaniu przez Rejon Drog Wodnych remontu służy w Przewozie — co ma nastąpić w najbliższym czasie — popłyną one w rejon Baranowa i Sandomierza. Kamień jest tam niezbędny do dalszej regulacji Wisły.

Ruszyły też pierwsze holowniki z barkami wiozącymi żwir w górę rzeki do Oświęcimia, skąd przetransportowany zostanie dla potrzeb budownictwa śląskiego.

Dziś z basenu krakowskiej Stoczni Rzecznej zaczęły — po przedterminowo wykonanym remoncie i konserwacji — spływać na wiślane wody pchacze i inny tabor pływający. Dzięki ofiarnej pracy krakowskich stoczniowców, a także pełnej gotowości załóg taboru pływającego, nie I. IV. — jak to było planowane — ale już obecnie może się rozpocząć wiosenny ruch na Wiśle.

Odnotujemy, że w ub. roku Krakowska Żegluga przetransportowała 612 tys. ton kamienia, żwiru, kruszywa. Na rok bież. przewiduje się przewóz — 570 tys. ton ładunków towarowych.

Zgodnie z planem rejsy pasażerskie mają się rozpocząć 1 maja. Żegluga Krakowska zapowiada jednakże, że sezon wycieczkowy — jeśli dopisze pogoda — może rozpocząć się wcześniej. Podobnie jak w ubiegłych latach dwa statki Krakowskiej Żeglugi obsługiwać będą pasażerów w rejonie miasta, wyruszając w rejsy z przystani pod Wawelem, zaś jeden statek służyć będzie pasażerom w rejonie Sandomierza. W ub. roku przewiozły one 145 tys. amatorów wycieczek wodnym szlakiem. Żegluga Krakowska przygotowana jest też na rok bieżący do podobnego rekordu przewozowego wycieczkowiczów.

Podkreślamy, że pod Wawelem zakończy się już w IV kwartale br. budowa pływającej przystani, z której korzystać będziemy mogli w przyszłym roku. (bp)

po miastach Półwyspu Iberyjskiego. Tournée przewiduje występy w Madrycie, Salamance, Valladolid, Bilbao, San Sebastian, Pamplonie, Saragossie, Barcelonie i Walencji. W Hiszpanii krakowski zespół przedstawi nowo przygotowany spektakl „Lot” oraz „Księżę Hioba”, oba w reżyserii B. Hussakowskiego.

Na jesieni teatr „Los Goliardos” występować będzie w Polsce, biorąc również udział w uroczystościach jubileuszowych 15-lecia Teatru „38”.

W związku z nasileniem prób, przedstawienia Teatru „38” odbędą się jeszcze dziś i w niedzielę o godz. 20-tej. Na scenie w oficynie Rynku Gł. 7 można będzie obejrzeć spektakl wg H. Michaux „Niejaki Piórko”. (J)



Polecamy:

- szampony tonujące (NRD), w cenie 15 zł,
- szampony koloryzujące, w cenie 14 zł,
- kredki perłowe, w cenie 40 i 25 zł,
- kredki zwykłe w cenie 13 zł.

Zawiadamy także, iż w dniach 1-10 kwietnia br. przeprowadzona zostanie okresowa inwentaryzacja w magazynie środków porysach przy ul. Gromadzkiej 45. Prosimy Odbiorców o wcześniejsze zapoznanie się w środku do prania. K-2381

Telefon w każdej wsi

W siedzibie krakowskiej dyrekcji Okręgu Poczty i Telekomunikacji odbyło się wczoraj wspólne posiedzenie Komisji Komunikacji Transportu i Łączności KW PZPR i WRN — na temat telefonizacji wsi.

Dotąd telefony posiada 1420 (77,5 proc.) wsi w województwie krakowskim. W bieżącej 5-letce wszystkie wsie otrzymają telefony, oczywiście jeśli rady narodowe zapewnią niezbędne fundusze a społeczeństwo pomoże w czynach społecznych. Trzy powiaty — Chrzanów, Sucha, Zwiczew — mają wszystkie wsie telefonizowane. (L.W.)

Kto przyjeżdża — kto wyjeżdża czyli zbliża się sezon turystyczny

Tylko patrzeć, a w Europie rozpocznie się wielka wędrownica ludów. Tysiące turystów jako cel swej podróży wybierze Polskę. Tysiące turystów też z Polski wyjeżdże. Nic więc dziwnego, że organizatorzy turystyki zarówno przyjazdowej jak i wyjazdowej energicznie przygotowują się do zbliżającego się sezonu. Wczorajsza narada, zorganizowana przez WKFFiT, jest tego najlepszym dowodem. Przedstawiono na niej wyniki badań prowadzonych na podstawie danych o ruchu turystycznym w naszym województwie w roku ubiegłym. Dane te niewątpliwie ułatwią pracę biur podróży. Wynika z nich np. że najdłuższymi zatrzymują się w Krakowie turyści z USA i Wielkiej Brytanii — ok. 16 dni.

Jeżeli chodzi o wyjazdy z Polski, to wśród mieszkańców naszego miasta i województwa największym zainteresowaniem cieszyły się wycieczki do ZSRR, Bulgarii, Jugosławii i na Węgry. W roku bieżącym zarówno biura podróży

Co — Gdzie — Kiedy?

Sobota	Niedziela
20	21
marca	
Klaudia Eufemii	Lubomira Benedykta

Teatry

SOBOTA

Słowackiego 19.15 „Achilleis”. Modrzejewskiej 19.15 „Tragiczne dzieje doktora Fausta”. Kameralny 19.15 „Zegary”. Rozmaitości 19.30 „Kobieta jest diabłem” (M. Sala), 19.15 „Królowa przedmieścia”. Ludowy 19.15 „Wesoła wdówka”. Kolejarka 19 „Uśmiech Krakowa”. Jama Michałka 22 „Trędowaty”. Kawiarnia Lita-racka 22 „Nie bójmy się Aleksandra Fredry”. Filharmonia 19.30 Koncert symfoniczny. Kabaret Piwnica 22 „Kawałek Włodka z Buleczką”.

NIEDZIELA

Słowackiego 14 „Madama Butterfly”, 19.15 „W sieci”. Kameralny 15 „Zegary”, 19.15 „Zadanie”. Rozmaitości 11 „Tajemniczy ogród”, 19.30 „Kobieta jest diabłem” (M. Sala), 19.15 „Królowa przedmieścia”. Grotowska 12 „Tomcio Paluszek” 16 „Tajemnicza szuflada”. Kolejarka 15 i 19 „Uśmiech Krakowa”. Jama Michałka, Ludowy, Modrzejewskiej — jak w sobotę. Filharmonia 19.30 Recital fortep. Eugene Indjic (USA).

ska 7) 16.30 „Polawiacze skar-bów” (zestaw bajek), 18 „Święty zastawia pułapkę” (fr. l. 14).

KINA W NOWEJ HUCIE

Swit 15.45, 18, 20.30 „100 karabinów” (USA, l. 16). M. Sala 15, 17.15, 19.30 „Ucieczka w kajdanach” (USA, l. 14). Świątówid 16, 18, 20 „Pan Dodek” (pol. l. 11). Sfinks (Majakowskiego 2) 15.45, 18, 20.15 „Różowa pantera” (ang. l. 16).

NIEDZIELA

Kijów 11, 14.15, 17, 20 „Złoto Mackenny”. Uciecha 11.30, 14.30, 17.15, 20 „Isadora”. Warszawa 10, 12.30, 15, 17.30, 20.15 „100 karabinów”. Wolność 10, 12.15 „Ucieczka King Konga” (jap. l. 11), 16, 18, 20.15 „Pejzaż z bohaterem”. Ml. Gwardia 12, 14.45, 17, 19.15 „Cztery damy i as”. Wrzós 13, 15, 19 „Bitwa o Anglie”. Zuch 15, 17, 19 „Wyzwanie dla Robin Hooda”. Wisła 11, 13 „Powrót rewolwerowca”, 15.45, 18, 20.15 „Damski gang”. Ugorek 17, 19 „Oscar”, 15 „Winnetou” cz. II (jug. l. 11). Kultura 11 „Wielka, większa i największa” (pol. l. 7), 16, 19.15 „Faraon”. Dom Żołnierza 15.45, 18, 20.15 „Białe wilki”. Mikro 11 „Czarodziejska lampa Alady-na” (ZSRR, l. 7), 15.45, 18, 20.15 „Wszystko na sprzedaż”. Chemik 11 „Morska przygoda” (zestaw bajek), 14.45, 17, 19.15 „Panna młoda w żalobie”. ZZK Prokocim 18 „Święty zastawia pułapkę”. Apollo, Wanda, Sztuka, Melodia, Maskotka, Tecza, Związkowiec — jak w sobotę.

PROGRAM DLA DZIECI

Melodia 11, 12, 13, Maskotka 10.15, 11.15, Ugorek 11, 12, 13, Dom Żołnierza 12.30, Związkowiec 12, Wrzós 11, 12, Zuch 14.

KINA W NOWEJ HUCIE

Swit 13, 15.45, 18, 20.30 „Sto karabinów”. Swit D. Sala, Świątówid 15.45, 18.00, 20.15 „Bandyci w Mediolanie” (wl. l. 16). Sfinks — jak w sobotę.

PROGRAM DLA DZIECI

Świątówid 11.15, Sfinks 10, 11, 12.

Telewizja

SOBOTA — I: godz. 15.15

Program dnia, 15.20 TV kurs rolniczy, 15.55 Pogadanka dla służby rolnej, 16.10 Kultura peryferyjna, 16.30 Dziennik, 16.40 Dla dzieci: Budujemy nowy dom, 17.45 Spotkanie z przyrodą, 18.10 Muzyczne co słychać, 18.35 Pegaz, 19.20 Dobranoc, 19.30 Monitor, 20.20 A Parzy śpiewał, 21.20 Dziennik, 21.35 Kronika z międzynarodowych zawodów narciarskich w Zakopanem, 21.50 „Księżycowy przemysłnik” — film ang., 23.10 Piosenka dla ciebie, 0.00 Program dnia.

NIEDZIELA — I: godz. 7.45

Program dnia, 7.50 TV kurs rolniczy, 8.25 Przypomnijmy, radzimy, 8.35 Nowoczesność w domu i zagrodzie, 9 TV Klub Smałych, 9.25 Dla dzieci: „Marzanna” — film pol., 9.55 „Pierwszy oddech przyrody” — film ZSRR, 11 Mecz piłki nożnej o mistrzostwo I ligi Zagłębie Sosnowiec — ROW Rybnik, 11.45 Dziennik, 12.45 Międzynarodowe zawody narciarskie o Memoriał B. Czecha i H. Marusarzówny, XII konkurs skoków w Zakopanem, 14 Przemiany, 14.30 Dla dzieci: Kabaret „Czarny Piotruś” — „Czy to już wiosna?”, 15 Piórkiem i węglem, 15.25 Spod znaku Roda, 15.45 Orbis contra LOT, 16.45 Mistrzostwa świata w hokeju na lodzie, 17.30 PKF, 18.15 Melodie wielkiego ekranu, 19.20 Dobranoc, 19.30 Dziennik, 20.05 KIF: „Rozwód po włosku” — film wl., 21.45 Megazyn sportowy, 22.15 Mozart — Musica allegra — pr. muzyczno-balet., 22.45 Program na jutro.

SOBOTA — II: godz. 15.55

Program dnia, 16 Transmisja mistrzostw świata na lodzie, 18.15 „Pożar Reichstagu” — film bułg., 19.20 Dobranoc, 19.30 Monitor, 20.20 List — z cyklu: Monografie muzyczne, 21.20 Program II proponuje, 21.30 Program film., 22.28 „24 godziny”, 22.30 Program na niedzielę.

NIEDZIELA — II: godz. 16.05

Program dnia, 16.10 Pers znaczy szlachetny, 17.05 Smog — film wl., 19.20 Dobranoc, 19.30 Dziennik, 20.05 Studjo 63 A. Mickiewicz „Pan Tadeusz” — księga VI „Zaścianek”, 20.50 Arrasy i gobeliny — z cyklu Kraków mało znany, 21.20 Spotkanie z Jonaszem Koftą, 21.50 Refleksje na dobranoc, 21.55 Program na wtorek.

Wystawy-muzea

Skarbiec i Zbrojownia na Wawelu (9-14.15), Zamek i Muzeum w Pleskowej Skale (10-16.30), Muzeum Lenina, Topolowa 5: Lenin w Polsce (sob. 10-17, niedz. 10-15), Mu-

(Ciąg dalszy na str. 6)

„Puchar Echa“ czeka na zwycięzcę plebiscytu

o zakończeniu zbiegłorocznych rozgrywek ligowych ogłosiliśmy na łamach naszej gazety plebiscyt na najlepszego piłkarza regionu krakowskiego. Zakończył się on zdecydowanym zwycięstwem obrońcy krakowskiej Wisły, reprezentanta Polski — ADAMA MUSIALA. Plebiscyt spotkał się z żywym zainteresowaniem zarówno kibiców, o czym świadczy liczba ponad 5000 nadesłanych kuponów, jak i samych zawodników, dla których tego rodzaju ocena jest nie tylko wyrazem uznania ze strony kibiców, ale i zachętą do wyłożonej pracy, bardziej ambitnej gry.

Postanowiliśmy więc i w tym roku przeprowadzić kolejny plebiscyt na najlepszego piłkarza naszego regionu, z tym, że głosowanie rozpocznie się dopiero pod koniec sezonu. Już dziś, o progu rozgrywek, przypominamy jednak o tym zarówno kibicom, których prosimy o pilną obserwację gry zawodników, by wyniki głosowania odpowiadały możliwie jak najbardziej walorom piłkarza prezentowanemu w ciągu całego roku, jak też i zawodnikom, których występy będą sledzone ze szczególną uwagą przez tysiące selekcjonerów — amatorów, którzy w jesieni oddadzą swój głos na „Piłkarza roku 1971”.

Mamy nadzieję, że nadchodzący sezon będzie pomysłowy dla drużyn krakowskich i na naszych boiskach występować będzie wielu

graczy, potencjalnych kandydatów do tego zaszczytnej miana.

„Puchar Echa” — główne trofeum dla zwycięzcy plebiscytu, już czeka w naszej redakcji. Mamy nadzieję, że dostanie się w godne ręce.

Dobrej gry, wysokich lokat i samych zwycięstw życzymy krakowskim piłkarzom



Wisła — Stal i Cracovia — ŁKS inauguruja rozgrywki w podwawelskim grodzie

Oczekiwane od kilku miesięcy z utęsknieniem przez tysiące kibiców rozgrywki ligowe w piłce nożnej rozpoczynają się już jutro. Nareszcie sympatycy tej dziedziny sportu będą mogli przenieść się z ciasnych pomieszczeń kawiarni, klubów czy mieszkań na otwarte stadiony, by śledzić z zapartym tchem występy pupilów.

Najciekawsze są te pierwsze, po zimowej przerwie występy. Kibice łaknący footballowych emocji, wieści o formie piłkarzy, o zmianach w poszczególnych zespołach zapelniają z pewnością tłumnie stadiony w całej Polsce. My — kibice krakowscy — z niepokojem i nadzieją śledzić będziemy występy reprezentantów podwawelskiego grodu, którzy nie mają zbyt wesołej sytuacji w tabeli. Wisła na 9 miejscu z dorobkiem 12 pkt. (przy 9 punktach ostatniej w tabeli Gwardii) muszą ciężko

walczyć o ligową egzystencję, choć przy dobrej grze nie są bez szans i na czołową lokatę, bezwzględnie, że trzeci w tabeli zespół Górnik Zabrze ma punktów 16. Chcielibyśmy, by wiślacy w wiosennej rundzie, pod kierunkiem nowego trenera zaczęli wreszcie grać skutecznie i uzyskali wysoką, równą formę. Z ogromnym zainteresowaniem oglądać będziemy jutrzejszy występ piłkarzy „Białej Gwiazdy” przeciwko mieleckiej Stali. Goście, zajmując przedostatnie miejsce w tabeli, mają o 2 pkt. mniej od krakowian. Teoretycznie więc winni przegrać. Ale trzeba pamiętać o rozmiętej murawie, na której piłka wyprawia rozmaite harce, wreszcie o nerwach jakie towarzyszą zwykle inauguracji. Nietrudno w tej sytuacji o niespodziankę, choć mamy nadzieję, że mecz potoczy się zgodnie z naszymi przewidywaniami i wiślacy przechylą szalę zwycięstwa na swoją stronę. Boimy się tylko o defensywę krakowian, która doznała ostatnio poważnych ubytków, w postaci odejścia Szymanowskiego do Gwardii i wyjazdu Rawuli do USA. W jesiennej rundzie stalowcy zwyciężyli wiślaków 5:2.

W pozostałych meczach grać będą: Górniki — GKS, Gwardia — Szombierki, Pogoń — Ruch, Polonia — Legia, Stal Rzeszów — Zagłębie Wałbrzych i Zagłębie Sosnowiec — ROW. W II lidze wszystkie trzy drużyny krakowskie staną przed niezwykle trudnym zadaniem. Cracovia — „czerwona latarnia” ligowej tabeli podejmie ŁKS, który ubiega się o awans do I ligi i z pewnością będzie chciał wywieźć od outsidera komplet punktów. Hutnik i Garbarnia jada natomiast do drużyn zagrożonych degradacją, gdzie punkty nie będzie łatwo. Hutnicy wystąpią przeciw Olimpii, z którą zremisowali w pierwszej rundzie 0:0, natomiast garbarze przeciwko Łódzkiemu Startowi, z którym wygrali w I rundzie 2:1.

W pozostałych meczach grać będą: Gdynia — Piast, Odra — Warta, Śląsk — Unia, Urania — Motor i Zawisza — Star. Piłkarze krakowscy solidnie przygotowali się do tych występów, ale przecież i przeciwnicy nie zasniali gruszek w popiele. Kto więc zwycięży? Poczekamy, zobaczymy, bądź dowiemy się już za niewiele godzin. A na razie życząc wszystkim krakowskim drużynom dobrej gry, wysokich lokat i samych zwycięstw, oczekujemy na pierwsze wieści z ligowych boisk, mocno ściskając kciuki za powodzenie Wisły, Hutnika, Garbarni i Cracovii.

(LANG)

Dzisiaj typuje:

Józef Browarski

O WYTYPOWANIE rezultatów inauguracyjnej serii rozgrywek ligowych poprosiliśmy dziś, znanego piłkarza krakowskiego, wieloletniego reprezentanta Garbarni — Józefa Browarskiego.

Hutnik nadal wygrywa

TRZECI dzień mistrzostw Polski kolejnym sukcesem młodym siatkarzom Hutnika, którzy pokonali Gwardię Wrocław 3:1 (15:9, 15:7, 13:15, 15:7) mając najlepszych zawodników w Mice i Sańce. Hutnicy trenowani przez czołowego zawodnika I drużyny — W. Kobędę zdemontowali spore umiejętności i dużą bojowość. Podczas meczu reprezentant Polski — Woźniak z Gwardii usunięty został z boiska za niesportowe zachowanie. Rzadki to w siatkówce i godny napietowania wypadek.

W pozostałych meczach uzyskano wyniki: Odra — MKS Gdańsk 3:0, Stal — Rzemieśnik 3:0, MKS Warszawa — Lech 3:2.

Telegraficznie

KAIR. W turnieju tenisowym zwyciężył Metrewelli (ZSRR) wygrywając w finale z el Shafelem (ZRA) 3:6, 9:7, 6:4.

PARYŻ. W meczu piłkarskim młodzieżowych reprezentacji Francji i Hiszpanii zwyciężyli Francuzi 1:0.

ALGIER. 4 etap wyścigu kolarskiego dookoła Algierii wygrał Szurkowski przed Hanusikiem.

MEZIBOR. Podczas ME w strzelaniu z wiatrówki Polska zdobyła złoty medal (strzelanie z pistoletu). Indywidualnie triumfował Stolypin (ZSRR).

SAN REMO. Wyścig kolarski Mediolan — San Remo długości 288 km wygrał Merckx (Belgia) przed Gimondim (Włochy) i Petterssonem (Szwecja).

Zacięte walki szczypiornistów

W HALI Wawelu rozpoczął się finałowy turniej o Puchar Polski w piłce ręcznej. W pierwszym dniu doszło do nieoczekiwanej porażki AZS-u Kraków z lokalnym rywalem Wawelem 17:18 (7:7). Mecz był bardzo zacięty a najwięcej bramek zdobyli: dla Wawelu — Bańdo 6 oraz Palka i Szarek po 3 a dla AZS — Szabucki 5 i Gmyrek 4.

W drugim spotkaniu Lechia Gdańsk wygrała z Pogonią Szczecin 18:15 (7:5). Najwięcej bramek strzelili: dla zwycięzców — Cieśla 10 a dla pokonanych Małesza 5. Dzisiaj dalszy ciąg turnieju.

Co-gdzie-kiedy?

(Dokończenie ze str. 5)

zeum Historyczne — Oddziały: Jana 12; Dzieje i kultura Krakowa, Szpitalna 21; Dzieje teatru krak., Krzysztofory, Rynek Gł. 35; Rzemiosło artyst., Franciszkańska 4; Artyst. o-prawa książki (9-16); Muzeum Narodowe — Oddziały: Sukiennice; Galeria malarstwa pol. XIX w. (niedz. 10-16); Dom Matejki, Floriańska 41 (10-15); Szolayskich, pl. Szezerpański 8; Pol. malarstwo i rzeźba do 1784 r. (niedz. 10-16); Czartoryskich, Jana 19; Galeria malarstwa obcego (niedz. 9-15); Nowy Gmach, al. 3 Maja 1; Pol. malarstwo i rzeźba XX w. (niedz. 10-16); Muzeum Archeologiczne, Poleska 3 (niedz. 11-14); Muzeum Przyrodnicze, Sławkowska 17 (10-13); Muzeum Geologiczne, Senacka 3; Świat roślin i zwierząt (9-17 wstęp wolny); Galerie: Krzysztofory, Szezerpańska 2; XI wystawa Grupy Krak. (11-18); Przemysł Łobzowska 3; Wystawa Zdz. Beksińskiego (11-22); Pałac Sztuki, pl. Szezerpański 4; 58 lat twórczości Przebindowskiego (11-18); TSPF, N. Huta, al. Róż 3; Wystawa drzeworytów Wł. Faworskiego (11-18); Muzeum „Rydłówka” Bronowice ul. Tetmajera 109 (niedz. 11-14); KTF, ul. Boh. Stalingrada 13; „Venus 70” Akt i portret (9-21); Kopalnia Sól (Wieliczka 8-16).

Dyżury

SOBOTA

Chirurg.: Kopernika 21, Urologiczny: Grzegorzewska 18, Neurolog.: Botaniczna 3, Laryngologiczny: Kopernika 23a, Okulist.: Kopernika 38, Gruźliczy dla mężczyzn: Brądnicka 80, dla kobiet: Wola Just., Chirurg. dziec. i Pediatr.: Prokocim, Pogot. Ratunk.: Siemiradzkiego 1; wypadki tel. 09, Zschorowania i przewozy: 395-00, 395-01, 395-02, Podgórze 625-50, 657-57, Grzegorzki 209-01 205-77, Pogot. MO tel. 07, Telefon Zaufania 814-09 (17-22), Straż Poż. tel. 08, Pomoc Drozowa PZMoT Kr. 417-60, Zakopane 27-97, Tarnów 23-70, N. Sącz 82-70 (7-22), Inform. o Ustwach, Solskiego 27, tel. 545-88, Nowa Huta: Pogot. MO 411-11, Pogot. Ratunk. 422-22, 417-70, Straż Poż. 432-33, Dyżur pediatr. dla Nowej Huty i pow. Proszowice: Szpital w Nowej Hucie, Informacja kolejowa zagr. 222-48, kraj. 238-88 do 85, 595-15.

NIEDZIELA

Chirurg., Neurolog., Okulist.: Brądnicka 35, Urolog.: Grzegorzewska 18, Laryng.: Kopernika 23a, Gruźliczy dla mężczyzn: Brądnicka 80, dla kobiet: Wola Just., Chirurg. dziec. i Pediatr.: N. Huta.

Apteki

SOBOTA — NIEDZIELA
Floriańska 15, Rakowicka 12, Bąkowskiego 1, Waryńskiego 24, Kościuski 18, Rynek Podgórzki 9, N. Huta: al. Rew. Państw. dzielnikowej 6 (tien), os. Kalinowe.

RÓŻNE

ZOO (Lasek Wolski) od godziny 9 do zmroku.

Radio

PROGRAM II
SOBOTA
17.00 Na krak. antenie. 17.15 Spiewa Ertha Kitt. 17.30 Audycja aktualna „Poncki Piłat” — opow. J. B. Ozoga (KR). 17.45 Nagrania Zespołu Organowego Rozł. Krak. PR. 18.00 Fel. Jalu Kurka. 18.20 Widnokrąg — wydarzenia ze świata nauki. 19.15 24 lekcja jez. franc. 19.30 „Matysiakowie”. 20.01 Recital tygodnia. 20.28 Samo życie. 20.38 Impresje muzyczne z Kostaryki. 21.08 Przegląd film. — Kamera. 21.23 Aud. słowno-muz. 21.43 W tanecznych rytmach. 22.27 Wiadomości sport. 22.30 Koncert. 22.45 Rad. Okabaret „Trzy po trzy”. 0.05—3.00 Program z Opola.

NIEDZIELA

6.50 Poranek z przebojem. 7.00 Polska kapela. 8.00 Maska z melodią i piosenką. 8.45 9 kwadransów z literaturą i muzyką. 10.30 Koncert żywych (KR). 12.30 Poranek symfon. 13.00 Ze wspomnień o Lucynie Messal. 13.55 Program z dywanikiem. 15.00 Teatr dla dzieci — „Awantura na Starym Mieście”. 16.00 Wyniki Lajkonika. 16.01 Radiowa lista przebojów. 16.30 Koncert chopinowski. 17.05 Warsz. tygodnik dźwiękowy. 17.30 Rewia piosenek. 18.00 Teatr PR „Don Juan Poznański” — poemat Barwińskiego. 18.45 Kompozytorzy — dyrygentami. 19.15 Kącik starej płyty. 19.30 Kącik nowej płyty. 19.45 Wojsko, strategia, obronność. 20.00 „O-bok toru” — mag. lit.-muz. 21.33 Krak. aktualności sport. 21.40 Muzyka tan. 22.05 Ogólnopolskie wiadomości sport. i wyniki Toto-Lotka. 22.35 Spotkania z muzyką.

Dokąd pojedziemy

Dzisiaj

PIŁKA RĘCZNA
Godz. 16.30 Hala Hutnika: Wanda — Pogoń (I liga kobiet)
Godz. 18 Hala Wawelu: Wawel — Pogoń Szczecin (Puchar Polski mężczyzn)
KOSZYKÓWKA
Godz. 18 Hala Korony: Korona — AZS Lublin (Puchar Polski mężczyzn)
BOKS
Godz. 17 Hala Garaży: Spartakiada juniorów
HOKEJ
Godz. 18 Sztuczne Lodowisko: Cracovia — Odra Opole (II liga)
SIATKÓWKA
Godz. 18 Hala Hutnika: Mistrzostwa Polski juniorów

Jutro

PIŁKA NOŻNA
Godz. 11.30 Stadion Cracovii: Cracovia — ŁKS (II liga)
Godz. 14.30 Stadion Wisły: Wisła — Stal Mielec (I liga)
BOKS
Godz. 11 Hala Garaży: Hutnik — Gwardia W-wa (I liga)

Memoriałowe zwycięstwa Polaków

W ZAROPANEM rozpoczęła się część klasyczna Memoriału B. Czecha i H. Marusarzówny. W pierwszym dniu rozegrano bieg kobiet na 10 km, w którym triumfowała A. Duraj (Polska) przed drugą Polką — J. Chromik i zawodniczką radziecką — J. Młogor, bieg mężczyzn na 15 km w którym triumfował J. Staszal (Polska) przed I. Garanimem (ZSRR) i naszym reprezentantem J. Ryśulą oraz dwubój klasyczny, w którym pierwsze miejsce zdobył K. Długopolski (Polska) przed Z. Holą (Polska) i J. Svobodą (CSRS).

Marek ułożył ostrożnie Ellie na jednym tapczanie, podczas gdy urzędnik narzucał się z chęcią usług. Marek zapłacił mu tylko za pokój i odprawił.

Położywszy portfelik Ellie, Marek usiadł przy niej na tapczanie i wziął w ręce obie jej suche, gorące dłonie. Szeroko rozwarte oczy Ellie nadal patrzyły gdzieś w nieokreślonym kierunku. Staroświecki komfort i luksus pokoju jeszcze bardziej kontrastowały z wypalonym i pogniębionym kostiumem Ellie i jej potarganymi włosami. Wydało mu się to tym bardziej rażące, że przywiązywała zawsze ogromną wagę do eleganckiego i staranne-go wyglądu. Staral się wygładzić jej wygniecioną spódniczkę, potem otworzył jej portfel, znalazł grzebyk i przycesał trochę rozrzucone w niedładzie włosy. Nagle przyszła mu na myśl Frankie ubrana w eleganckie toalety Ellie i uperfumowana jej perfumami.

Wstał i zaczął nerwowo przechodzić się po pokoju. Po chwili wrócił do Ellie, ściągając ostrożnie z jej nóg pończoszki i sandaalki, a potem żakiet, bluzkę i spódniczkę. Przez cały czas zachowywała się biernie i nie stawała najmniejszego oporu.

Potem podniósł ją z tapczanu, a wtedy ręce jej automatycznie oplótły mu szyję. Kiedy ją niósł przez pokój poruszyła się i cicho jęknęła. — Nie! — powiedziała nagle wyraźnie i głośnie jęknęła. — Nie, nie, och, nie! — głos jej stopniowo zamierał, dopóki nagle nie wykrzyknęła z nową siłą: „Nie! Nie chcę! Nie róbcie tego! Na litość boską nie wpuszczajcie ich tutaj znowu!” — głos jej przeszedł w ten okropny, idiotyczny chichot.

Marek cały dygotał. Ułożył ją ostrożnie na rozestłanym tapczanie i przykrył kapa. Przycisnęła twarz z wyrazem rozkoszy do miękkiej poduszki i leżała zupełnie nieruchomo.



Ubranie i bielizna Ellie leżały porzucane na ziemi. Marek instynktownie zebrał wszystko i podszedł do szafy. Za jego plecami rozległ się wyraźny i całkiem normalny głos Ellie: — Która godzina? — Odwrócił się gwałtownie w jej stronę. Na pół leżąc oparta była o poduszkę. Twarz ukryła w zgiętym ramieniu, jak gdyby raziło ją światło. Marek podbiegł do tapczanu i przykłąknął na ziemi. — Ellie — zawołał — Ellie, baby! — Dotknął jej ciała, ona jednak gwałtownie odwróciła się od niego i siedziała wyprostowana, ciągle jeszcze zasłaniając twarz ramieniem. — Ellie! — wołał — To ja! Marek! — Ramię opadło w dół. Patrzyła teraz prosto w jego twarz. Niepewnym ruchem wyciągnęła w jego kierunku rękę i zaraz ją cofnęła z powrotem. — Wszystko w porządku, kochanie. To ja, to Marek! — Marek — powtórzyła cichutko. — Marek. — Chciał porwać ją w ramiona, ale bał się, że ją przestraszy. Jeszcze nie przyszła zupełnie do siebie, stała dopiero na progu rzeczywistości. Podniosła rękę do głowy i przyglądała włosy. Przenosiła powoli wzrok z tapczanu na krzesło, potem na stolik i na cały pokój. Widać było, że to wszystko razem wydaje się jej bardzo dziwne. — Wiesz, byłam w Finlandii — zaczęła mówić — a tam były ogromne, białe niedźwiedzie polarne.

I one śpiewały „Umyj mnie we krwi baranka” takimi okropnymi głosami. To były takie polarne niedźwiedzie Armii Zbawienia.

Jęknęła przejmująco i pochyliwszy się, ukryła twarz w jego marynarce, szepcząc głośno: — Nie pozwól im wrócić. Kimkolwiek jesteś, nie pozwól, żeby wrócili do mnie!

— Ja jestem Marek — powiedział. — Marek — powtórzyła posłusznie. — Marek.

Oplótł ją ramionami i trzymał mocno przyciśniętą do piersi. I jeszcze raz, nie wiadomo już który powtórzył, że jest z nim, że jest jego żoną, jest przy nim. Ale nie wywołało to u Ellie żadnej reakcji.

— Oni mi kazali śpiewać razem z nimi — mówiła jak przez sen — ale nie chciałam. Powiedziała, że ani mi się śni śpiewać z byle jakim niedźwiedziem polarnym! Ja... — zaczęła głośno się śmiać.

— Zapomnij o białych niedźwiedziach, kochanie. One już sobie poszły i nie wrócą.

— Tak... tak. One sobie poszły. — Może jeszcze za wcześnie było budzić ją do normalnego życia, ale sam tak długo żył w niepewności, że nie mógł się opanować.

— Ellie — powiedział — czy jesteś w stanie zrozumieć, co do ciebie mówię?

— Oczywiście, że mogę cię zrozumieć.

— To był George, prawda? To George zawiązał cię do tego domu i kazał zażywać narkotyki?

Poruszyła się w jego ramionach i podniosła ku niemu twarz. Wargi jej dotykały jego policzka. Widać było, że z obrzymym wysiłkiem stara się wrócić do teraźniejszości. Marek zaś powtórzył jeszcze raz:

— To George, prawda? (Ciąg dalszy nastąpi) (45)